

INSTRUCTIONS FOR USE
PRODUCT SPECIFIC INFORMATION
ONLY ON THIS PAGE

TEGERA® 683A

Synthetic glove, nitrile, 3/4 dipped, acrylic, nylon, polyester, 10 gg, 13 gg, sandy finish, Cat. II, yellow highviz, black-high-viz colour, water repellent palm, for heavy work



EN 511 02X
EN 388 4331
EN 420-2003+Al-2009



MATERIAL SPECIFICATION Nitrile 30%, nylon 30%, acrylic c. 30%, polyester 10%

SIZE 7, 8, 9, 10, 11

DEXTERITY 5

ECTYPE EXAMINATION Notified Body: 0075 CTC, 4 rue Hermann Frenkel, 69367 Lyon Cedex 07 France

6 PAIRS



SMALL



ONLY FOR EUROPEAN ECONOMIC COMMUNITY CUSTOMS UNION NUMBERS

ПРОДУКЦИОННОЕ СОДЕРЖАНИЕ РЕГИОНА ИЛИ СТРАНЫ

EJENDALS AB

Box 7, SE-759 21, Eskilstuna, Sweden
Phone +46 (0) 247 360 00 | Fax +46 (0) 247 360 10
info@ejendals.com | order@ejendals.com | www.ejendals.com

BRUKSANVISNING
KATEGORI II / MEDELHÖG RISK
SE FRAMSIDAN FÖR SPECIFIK PRODUKTINFORMATION

Läs dessa instruktioner noggrant innan du använder produkten.

FÖRKLARING AV SYMBOLER
O = Under minimumnivå för angiven enskild fara
X = Har inte genomgått prövning eller metoden inte lämplig/relevant för produkten

SKYDDSHANSKAR MOT MEKANISKA RISKEN
Skyddshansar gäller vitan av handens handflata.

Table with 2 columns: A, B, C, D and corresponding test results for EN 388-2003.

EN 420-2003 SKYDDSHANSKAR - ALLMÄNNA KRAV OCH PRÖVNINGSMETODER

EN 420-2003+AL2009 Handsken är kortare än standarden vilket kan bidra till ökad komfort vid tv- och föremotsarbete.

EN 511-2006 A. Korvettskikt Min. 0, Max. 4 B. Kontaktkitt Min. 0, Max. 4 C. Vattenngem-trängning 0 (Godkänt)

EN 16350-2014 SKYDDSHANSKAR - ELEKTROSTATISKA EGENSKAPER

Table with 2 columns: FÄRE, TVÄTT and corresponding test results for EN 16350-2014.

EN 420-2003+AL2009 BESKYTTESHAANDSKAR - GENERELLE KRAV OG PRØVNINGSMETODER

EN 420-2003+AL2009 Handsken er kortere end standarden, hvilket kan give større komfort ved eksempelvis fremtørringsarbejde.

EN 511-2006 A. Korvettskikt Min. 0, Max. 4 B. Kontaktkitt Min. 0, Max. 4 C. Vattenngem-trängning 0 (Godkänt)

EN 16350-2014 BESKYTTESHAANDSKAR - ELEKTROSTATISKA EGENSKAPER

Table with 2 columns: FÄRE, TVÄTT and corresponding test results for EN 16350-2014.

EN 420-2003+AL2009 BESKYTTESHAANDSKAR - GENERELLE KRAV OG PRØVNINGSMETODER

EN 420-2003+AL2009 Handsken er kortere end standarden, hvilket kan give større komfort ved eksempelvis fremtørringsarbejde.

EN 511-2006 A. Korvettskikt Min. 0, Max. 4 B. Kontaktkitt Min. 0, Max. 4 C. Vattenngem-trängning 0 (Godkänt)

EN 16350-2014 BESKYTTESHAANDSKAR - ELEKTROSTATISKA EGENSKAPER

Table with 2 columns: FÄRE, TVÄTT and corresponding test results for EN 16350-2014.

VARNING! Den här produkten har designats för att ge sådant skydd som specificeras i enlighet med PPE 89/686/EC. Kom dock ihåg att ingen PPE-produkt kan ge fullständig skydd och för skyddet måste alltid iaktas vid riskfyllda situationer.

SKYDDSHANSKAR MOT MEKANISKA RISKEN
Använd inte handskar nära rörliga maskindelar, p.g.a risk för inåkning. Om handsen består av flera lager material gäller skyddsnivåerna i EN 511:2006 samliga lager tillsammans.

EN 420-2003+AL2009 Handsken är kortare än standarden vilket kan bidra till ökad komfort vid tv- och föremotsarbete.

EN 511-2006 A. Korvettskikt Min. 0, Max. 4 B. Kontaktkitt Min. 0, Max. 4 C. Vattenngem-trängning 0 (Godkänt)

EN 16350-2014 SKYDDSHANSKAR - ELEKTROSTATISKA EGENSKAPER

Table with 2 columns: FÄRE, TVÄTT and corresponding test results for EN 16350-2014.

EN 420-2003+AL2009 BESKYTTESHAANDSKAR - GENERELLE KRAV OG PRØVNINGSMETODER

EN 420-2003+AL2009 Handsken er kortere end standarden, hvilket kan give større komfort ved eksempelvis fremtørringsarbejde.

EN 511-2006 A. Korvettskikt Min. 0, Max. 4 B. Kontaktkitt Min. 0, Max. 4 C. Vattenngem-trängning 0 (Godkänt)

EN 16350-2014 SKYDDSHANSKAR - ELEKTROSTATISKA EGENSKAPER

Table with 2 columns: FÄRE, TVÄTT and corresponding test results for EN 16350-2014.

EN 420-2003+AL2009 BESKYTTESHAANDSKAR - GENERELLE KRAV OG PRØVNINGSMETODER

EN 420-2003+AL2009 Handsken er kortere end standarden, hvilket kan give større komfort ved eksempelvis fremtørringsarbejde.

EN 511-2006 A. Korvettskikt Min. 0, Max. 4 B. Kontaktkitt Min. 0, Max. 4 C. Vattenngem-trängning 0 (Godkänt)

EN 16350-2014 SKYDDSHANSKAR - ELEKTROSTATISKA EGENSKAPER

Table with 2 columns: FÄRE, TVÄTT and corresponding test results for EN 16350-2014.

INSTRUCTIONS FOR USE
CATEGORY II / INTERMEDIATE DESIGN
SEE FRONT PAGE FOR PRODUCT SPECIFIC INFORMATION

Carefully read these instructions before using this product.

EXPLANATION OF PICTOGRAMS
O = Below the minimum performance level for the given individual hazard
X = Not submitted to the test or test method not suitable for the glove design or material

PROTECTIVE GLOVES AGAINST MECHANICAL RISKS
Protection levels are measured from area of glove palm.

Table with 2 columns: A, B, C, D and corresponding test results for EN 388-2003.

EN 420-2003 SKYDDSHANSKAR - ALLMÄNNA KRAV OCH PRÖVNINGSMETODER

EN 420-2003+AL2009 Handsken är kortare än standarden vilket kan bidra till ökad komfort vid tv- och föremotsarbete.

EN 511-2006 A. Korvettskikt Min. 0, Max. 4 B. Kontaktkitt Min. 0, Max. 4 C. Vattenngem-trängning 0 (Godkänt)

EN 16350-2014 SKYDDSHANSKAR - ELEKTROSTATISKA EGENSKAPER

Table with 2 columns: FÄRE, TVÄTT and corresponding test results for EN 16350-2014.

EN 420-2003+AL2009 BESKYTTESHAANDSKAR - GENERELLE KRAV OG PRØVNINGSMETODER

EN 420-2003+AL2009 Handsken er kortere end standarden, hvilket kan give større komfort ved eksempelvis fremtørringsarbejde.

EN 511-2006 A. Korvettskikt Min. 0, Max. 4 B. Kontaktkitt Min. 0, Max. 4 C. Vattenngem-trängning 0 (Godkänt)

EN 16350-2014 SKYDDSHANSKAR - ELEKTROSTATISKA EGENSKAPER

Table with 2 columns: FÄRE, TVÄTT and corresponding test results for EN 16350-2014.

EN 420-2003+AL2009 BESKYTTESHAANDSKAR - GENERELLE KRAV OG PRØVNINGSMETODER

EN 420-2003+AL2009 Handsken er kortere end standarden, hvilket kan give større komfort ved eksempelvis fremtørringsarbejde.

EN 511-2006 A. Korvettskikt Min. 0, Max. 4 B. Kontaktkitt Min. 0, Max. 4 C. Vattenngem-trängning 0 (Godkänt)

EN 16350-2014 SKYDDSHANSKAR - ELEKTROSTATISKA EGENSKAPER

Table with 2 columns: FÄRE, TVÄTT and corresponding test results for EN 16350-2014.

WARNING! This product is designed to provide protection specified in PPE 89/686/EC with the detailed levels of performance presented below. However, always remember that no item of PPE can provide full protection and caution must always be taken when exposed to risks.

PROTECTIVE GLOVES AGAINST MECHANICAL RISKS
Protection levels are measured from area of glove palm.

Table with 2 columns: A, B, C, D and corresponding test results for EN 388-2003.

EN 420-2003 SKYDDSHANSKAR - ALLMÄNNA KRAV OCH PRÖVNINGSMETODER

EN 420-2003+AL2009 Handsken är kortare än standarden vilket kan bidra till ökad komfort vid tv- och föremotsarbete.

EN 511-2006 A. Korvettskikt Min. 0, Max. 4 B. Kontaktkitt Min. 0, Max. 4 C. Vattenngem-trängning 0 (Godkänt)

EN 16350-2014 SKYDDSHANSKAR - ELEKTROSTATISKA EGENSKAPER

Table with 2 columns: FÄRE, TVÄTT and corresponding test results for EN 16350-2014.

EN 420-2003+AL2009 BESKYTTESHAANDSKAR - GENERELLE KRAV OG PRØVNINGSMETODER

EN 420-2003+AL2009 Handsken er kortere end standarden, hvilket kan give større komfort ved eksempelvis fremtørringsarbejde.

EN 511-2006 A. Korvettskikt Min. 0, Max. 4 B. Kontaktkitt Min. 0, Max. 4 C. Vattenngem-trängning 0 (Godkänt)

EN 16350-2014 SKYDDSHANSKAR - ELEKTROSTATISKA EGENSKAPER

Table with 2 columns: FÄRE, TVÄTT and corresponding test results for EN 16350-2014.

EN 420-2003+AL2009 BESKYTTESHAANDSKAR - GENERELLE KRAV OG PRØVNINGSMETODER

EN 420-2003+AL2009 Handsken er kortere end standarden, hvilket kan give større komfort ved eksempelvis fremtørringsarbejde.

EN 511-2006 A. Korvettskikt Min. 0, Max. 4 B. Kontaktkitt Min. 0, Max. 4 C. Vattenngem-trängning 0 (Godkänt)

EN 16350-2014 SKYDDSHANSKAR - ELEKTROSTATISKA EGENSKAPER

Table with 2 columns: FÄRE, TVÄTT and corresponding test results for EN 16350-2014.

BRUKSANVISNING
KATEGORI II / KESKIVUOHEI VAARA
KÄTTOOHUETI
KÄTTOJEN KÄYTTÖOHJEET

Lue nämä ohjeet huolellisesti ennen tämän tuotteen käyttöä.

KUVAAMERKKEJEN SELITYS
O = Allitaa suorituskynnyksen ylittämiseen tietyin yksittäisin vaaran osilla
X = Ei testattu tai testimenetelmä ei soveltu käsineen rakenteen tai materiaalin testaukseen

MEKANISILTA VAAROLTA SUOJAAVAT KÄSINEET
Suojatusta mitaan käsineen kimmomaa aluetta.

Table with 2 columns: A, B, C, D and corresponding test results for EN 388-2003.

EN 420-2003 SUOJAKÄSINEET - YLEISET VAATIMUKSET JA TESTAUSMENETELMÄT

EN 420-2003+AL2009 Käsine on lyhyempi kuin standardin antamat mitat. Tämä antaa välttämättä edistää käyttökäytävyyttä esim. asennustöihin.

EN 511-2006 A. Korvettskikt Min. 0, Max. 4 B. Kontaktkitt Min. 0, Max. 4 C. Vattenngem-trängning 0 (Godkänt)

EN 16350-2014 SKYDDSHANSKAR - ELEKTROSTATISKA EGENSKAPER

Table with 2 columns: FÄRE, TVÄTT and corresponding test results for EN 16350-2014.

EN 420-2003+AL2009 BESKYTTESHAANDSKAR - GENERELLE KRAV OG PRØVNINGSMETODER

EN 420-2003+AL2009 Handsken er kortere end standarden, hvilket kan give større komfort ved eksempelvis fremtørringsarbejde.

EN 511-2006 A. Korvettskikt Min. 0, Max. 4 B. Kontaktkitt Min. 0, Max. 4 C. Vattenngem-trängning 0 (Godkänt)

EN 16350-2014 SKYDDSHANSKAR - ELEKTROSTATISKA EGENSKAPER

Table with 2 columns: FÄRE, TVÄTT and corresponding test results for EN 16350-2014.

EN 420-2003+AL2009 BESKYTTESHAANDSKAR - GENERELLE KRAV OG PRØVNINGSMETODER

EN 420-2003+AL2009 Handsken er kortere end standarden, hvilket kan give større komfort ved eksempelvis fremtørringsarbejde.

EN 511-2006 A. Korvettskikt Min. 0, Max. 4 B. Kontaktkitt Min. 0, Max. 4 C. Vattenngem-trängning 0 (Godkänt)

EN 16350-2014 SKYDDSHANSKAR - ELEKTROSTATISKA EGENSKAPER

Table with 2 columns: FÄRE, TVÄTT and corresponding test results for EN 16350-2014.

VAROITUS! Tämä tuote on tarkoitettu antamaan PPE 89/686/EC:normin mukaisen suojan alla esitellyillä yksityiskohtaisilla suorituskäytösilla. On kuitenkin aina muistettava, että henkilökohtaisen suojan käyttö ei voi taata täydellistä suojasta ja siksi on noudatettava jatkuvaan varovaisuutta. Suorituskäytösot ilmaisevat suomen käänsien suorituskäytön, eivätkä ne kuvasta suojatuksen todellista kestoaitaa tyypikkäa joihtuen muusta tilanteeseen vaikuttavista tekijöistä, kuten lämpötilasta, hankauksesta, laadun heikkenemisestä ym. Älä käytä näitä käsineitä liikkuvissa olosuhteissa tai suojattomassa osassa sisältävien koneistojen lähellä. Jos käsine koostuu erillisistä irtotavutavista osista, EN 511:2006 mukainen suorituskäytös ja suojatusta pätevä vain käsineeseen kokonaisuutena. Sopivan käsineen valitsemiseksi on tehtävä maksimaalisten altistusriskien esintymysanalyysi EN 511:2006 Lite B, Taulukko B:1 sisällittä erilaisia parametreja jotka on otettava huomioon. Tutkimuksissa on ilmennyt nämien parametrien välisten keskinäinen yhteys ja erityisesti, joka tarvitaan kylmistä suojatuksista. EN 342:2004 -liitteen B taulukossa on esimerkkejä tällaisista tiedoista. Kun käsineessä on vähintään kaksi kerrosta, EN 388:2003 -normin yleisluokitus ei välttämättä kuvastaa ulomman kerroksen suorituskäytösaitaa.

SOVITTAMINEN JA KOON VALINTA: Kaikki koot täyttävät EN 420:2003 -normin mukavaan, istuvaan ja taipuisuuden osalta, ellei etusivulla muuta mainita. Käytävän välin sopivan kokoisia tuotetta. Lämmin löystät tai tuuletä tuotetta estevätkä evätkä aina optimaalista suojasta. VARASTOINTI JA KULJETUS: Säilytä yksiluperisopikkauksessaan kuivassa ja pimeässä +10 - +30C KÄYTTÖ EDELTÄVÄ TARKASTUS: Vuorotuitto on hävitettävä. PUHDISTAMINEN: Älä käytä käsineiden puhdistamiseen kemikaaleja tai terävävärasia esineitä. Tuotetta joutuu pesuohje ot standardisoidussa testauksessa otettuun säilytävään suojatuksensa pesun jälkeen. HÄVITTÄMINEN: Pakkailtisen ympäristöläinsäädännön määräysten mukaisesti. ALLERGEENIT: Tämä tuote sisältää sisällittä ainesosia, jotka voivat mahdollisesti aiheuttaa allergisia reaktioita. Älä käytä tuotetta, jos saat ylleryksyireita. Ksyy tarvittaessa lääkitietoa Ejendalsilta.

BRUKSANVISNING
KATEGORI II / MITTLERES RISIKO
BITTE DIE PRODUKTSPEZIFISCHEN INFORMATIONEN AUF DER VORDERSEITE BEACHTEN

Nachfolgende Anweisung bitte vor Gebrauch des Produktes sorgfältig durchlesen!

ERLÄUTERUNG DER PIKTGRAMME
O = unter der Mindestanforderung für das vorliegende individuelle Risiko
X = nicht zum Test eingereicht oder Methode nicht für den Test geeignet

HANDSCHUHE ZUM SCHUTZ VOR MECHANISCHEN RISIKEN
Die Schutzstufen werden an der Handfläche des Handschuhes gemessen.

Table with 2 columns: A, B, C, D and corresponding test results for EN 388-2003.

EN 420-2003 SKYDDSHANSKAR - ALLMÄNNA KRAV OCH PRÖVNINGSMETODER

EN 420-2003+AL2009 Handsken är kortare än standarden vilket kan bidra till ökad komfort vid tv- och föremotsarbete.

EN 511-2006 A. Korvettskikt Min. 0, Max. 4 B. Kontaktkitt Min. 0, Max. 4 C. Vattenngem-trängning 0 (Godkänt)

EN 16350-2014 SKYDDSHANSKAR - ELEKTROSTATISKA EGENSKAPER

Table with 2 columns: FÄRE, TVÄTT and corresponding test results for EN 16350-2014.

EN 420-2003+AL2009 BESKYTTESHAANDSKAR - GENERELLE KRAV OG PRØVNINGSMETODER

EN 420-2003+AL2009 Handsken er kortere end standarden, hvilket kan give større komfort ved eksempelvis fremtørringsarbejde.

EN 511-2006 A. Korvettskikt Min. 0, Max. 4 B. Kontaktkitt Min. 0, Max. 4 C. Vattenngem-trängning 0 (Godkänt)

EN 16350-2014 SKYDDSHANSKAR - ELEKTROSTATISKA EGENSKAPER

Table with 2 columns: FÄRE, TVÄTT and corresponding test results for EN 16350-2014.

WARNUNGSWEISUNG! Dieses Produkt wurde entwickelt, um Schutz gemäß PSA 89/686/EWG zu bieten. Die genaue Ergabe ist nicht aufgeführt. Bitte beachten, kein einzelnes Bauteil der persönlichen Schutzausrüstung kann vollständigen Schutz bieten. In allen Risikosituationen ist immer mit höchster Vorsicht zu handeln. Die angegebenen Leistungsmerkmale beziehen sich immer auf unbearbeitete, neue Handschuhe. Die tatsächliche Haltbarkeit des Schutzes am Arbeitsplatz kann auf Grund verschiedener Einflüsse wie Temperatur, Abrieb, Verschleiß usw. erheblich abweichen. Handschuhe niemals in der Nähe von beweglichen oder unsicheren Teilen einer Maschine verwenden. Einzugsgefahr! In EN 511:2006 beziehen sich die angegebenen Leistungsstufen nur auf das vollständige Produkt, nicht auf einzelne Teile des Handschuhes. EN 51: Bei der Auswahl des richtigen Handschuhes EN 51:2006 Anhang B Tabelle B1 zeigt verschiedene zu beachtende Parameter. Untersuchungen haben gewisse Zusammenhänge zwischen diesen Parametern und dem Grad der thermischen Isolation, der für den Schutz unter kalten Bedingungen erforderlich ist, aufgezeigt. Die in Anhang B von EN 342:2004 aufgeführte Tabelle ist ein Beispiel für solche Daten. Bei Handschuhen mit 2 oder mehr Schichten gibt die Gesamtklassifizierung gemäß EN 388:2003 nicht zwangsläufig die Leistung der Außenseite wieder.

PASSFORM UND GRÖSSE: Alle Größen entsprechen EN 420:2003 hinsichtlich Komfort, Passform und Beweglichkeit (Fingerfertigkeit), falls nicht anders auf der Vorderseite angegeben. Tragen Sie nur Handschuhe in passender Größe. Produkte, die entweder zu locker oder zu eng sind, schränken die Bewegung ein und liefern nicht den optimalen Schutz. LAGERUNG UND TRANSPORT: Möglichst trocken und dunkel in der Originalverpackung bei +10°C - +30°C lagern. VOR GEBRAUCH PRÜFEN: Wenn das Produkt beschädigt wurde, wird es NICHT den optimalen Schutz bieten und muss entsorgt werden. Niemals ein schadhaftes Produkt verwenden. SÄUBERUNG: Zur Reinigung der Handschuhe keine spitzen, scharfkantigen Gegenstände und unlösliche Chemikalien benutzen. Sind die Handschuhe mit dem "waschbar"-Symbol gekennzeichnet, können die Handschuhe nach Anleitung gewaschen werden. Sie können weiterhin den angegebenen Schutz. ENTSORGUNG: Gemäß den nationalen Regeln und Bestimmungen. ALLERGIEHINWEIS: Dieses Produkt enthält Bestandteile, die ein potentielles Risiko für eine allergische Reaktion sein können. Nicht verwenden bei Anzeichen von Überempfindlichkeit, besondere Untersuchung und ärztliche Beratung können erforderlich sein. Wenden Sie sich im Zweifelsfall an Ejendals.

BRUKSANVISNING
KATEGORI II / MIDDLES RISIKO
SE FØRSDIE FOR PRODUKTSPEFISK INFORMATION

Læs instruksioneerne nøje før du bruger dette produkt.

FØRKLARING AV PIKTGRAMMER
O = Under minimumskrav til ytesnivå for denne individuelle fare
X = Produktet er ikke testet, eller det er ikke relevant for produktet

VERNEHANSKER MOT MEKANISKE RISIKOR
Beskyttelsenivå måles i området i håndflaten på hanskens

Table with 2 columns: A, B, C, D and corresponding test results for EN 388-2003.

EN 420-2003 SUOJAKÄSINEET - YLEISET VAATIMUKSET JA TESTAUSMENETELMÄT

EN 420-2003+AL2009 Handsken er kortere end standarden, hvilket kan give større komfort ved eksempelvis fremtørringsarbejde.

EN 511-2006 A. Korvettskikt Min. 0, Max. 4 B. Kontaktkitt Min. 0, Max. 4 C. Vattenngem-trängning 0 (Godkänt)

EN 16350-2014 SKYDDSHANSKAR - ELEKTROSTATISKA EGENSKAPER

Table with 2 columns: FÄRE, TVÄTT and corresponding test results for EN 16350-2014.

EN 420-2003+AL2009 BESKYTTESHAANDSKAR - GENERELLE KRAV OG PRØVNINGSMETODER

EN 420-2003+AL2009 Handsken er kortere end standarden, hvilket kan give større komfort ved eksempelvis fremtørringsarbejde.

EN 511-2006 A. Korvettskikt Min. 0, Max. 4 B. Kontaktkitt Min. 0, Max. 4 C. Vattenngem-trängning 0 (Godkänt)

EN 16350-2014 SKYDDSHANSKAR - ELEKTROSTATISKA EGENSKAPER

Table with 2 columns: FÄRE, TVÄTT and corresponding test results for EN 16350-2014.

ADVARSEL! Dette produkt er udviklet til at yde beskyttelse, specificeret i PPE 89/686/EC, med de detaljerede resultater vist nedenfor. Husk dog altid, at intet PPE-produkt kan yde 100 % beskyttelse, og der skal udvises forsigtighed ved udsættelse for farlige kemikalier eller andre situationer som kræver særlig forsigtighed. Den information afsejer ikke den faktiske beskyttelsestid på arbejdspladsen, på grund af andre faktorer, der påvirker ydelse, som temperatur, slitage, nedbrydning, osv. Handskerne må ikke benyttes i nærheden af bevægelige dele eller maskiner med beskyttede dele. EN 511:2006: Hvis handsen indeholder separate dele som ikke er permanent den del af produktet, vil ydeevnen samt beskyttelse niveauet kun henviser til det færdige produkt. Der skal foretages en bedømmelse vedrørende maksimal eksponeringsrisiko ved valg af velegnet handske. EN 511:2006 Bilag B, Tabel B1 viser forskellige parametre, der skal tages hensyn til. Studier har påvist sammenhæng mellem disse parametre og den grad af isolering, der er nødvendig for at beskytte mod kulde. Tabellen i bilag B i EN 342:2004 viser eksempler på sådanne data. For handsker med to eller flere lag afsejer den samlede klassificering i EN 388:2003 ikke nødvendigvis ydeevnen i det ydreste lag.

PASSFORM OG STØRRELSE: Alle størrelser overholder kravene i EN 420:2003 hvis ikke andet er forklaret på forsiden. Brug kun produkter i den rigtige størrelse. Produkter, der enten er for løse eller for stramme begynder bevægelse og yder ikke det optimale beskyttelsesniveau. OPEBVARING OG TRANSPORT: Opbevar besd tørt og mærkt i den oprindelige emballage og mellem +10 ° - +30 ° C. INSPEKTION FØR BRUG: Hvis produktet bliver beskadiget, yder det IKKE den optimale beskyttelse og skal kasseres. Anvend aldrig et beskadiget produkt. RENGØRING: Benyt aldrig kemikalier eller skarpe genstande til rengøring. Handsker markeret med et vaske symbol har igennem en standardiseret test opfyldt kontinuerlig ydeevne efter vask. BORTSKAFFELSE: I henhold til den danske lovgivning. ALLERGEN: Produktet indeholder komponenter, der kan udløse en potentiel risiko for allergisk reaktion. Må ikke anvendes i tilfælde af overfølsomhed. Kan være behøvet for særlig analyse og rådgivning. Kontakt Ejendals i tvivlstilfælde.

SOVITTAMINEN JA KOON VALINTA: Kaikki koot täyttävät EN 420:2003 -normin mukavaan, istuvaan ja taipuisuuden osalta, ellei etusivulla muuta mainita. Käytävän välin sopivan kokoisia tuotetta. Lämmin löystät tai tuuletä tuotetta estevätkä evätkä aina optimaalista suojasta. VARASTOINTI JA KULJETUS: Säilytä yksiluperisopikkauksessaan kuivassa ja pimeässä +

Perчатки из синтетического материала. Нитрил, обливка на 3/4, акрил, нейлон, полиэстер, плотность вязки 10 gg, плотность вязки 13 gg, текстура типа "песок", Cat. II, цвет яркожелтый/черный, цвет повышенной видимости, водоотталкивающая область ладони, для тяжелых работ



EN 511 02X
 EN 388 4331
 EN 420-2003+A1:2009
 EN 388 4331
 EN 511 02X

МИ защита от проколов
 МИ защита от нефтяных масел
 МИ защита от истирания

ХАРАКТЕРИСТИКИ МАТЕРИАЛА Нитрил 30%, нейлон 30%, акрил 30%, полиэстер 10%

РАЗМЕРНЫЙ РЯД 7, 8, 9, 10, 11

СТЕПЕНЬ ПОДАВИЖНОСТИ РУКИ 5

ТЕСТЫ ПО СТАНДАРТУ ЕС и ТР ТС 019/2011

ONLY FOR BARRIERS/ESPECIALLY COMMUNITY CUSTOMS UNION MEMBERS
 ПРОДУКТЫ СООТВЕТСТВУЮТ ТРЕБОВАНИЯМ ТР ТС 010/2011 «О БЕЗОПАСНОСТИ ПРЕДМЕТОВ ИМАНИМАЛЬНОЙ ЗАЩИТЫ».

6 ЛАР

7 434011 8 316635

7 SMALL

ЕПІ ТР ТС 019/2011

ЕJENDALS AB
 Box 7, SE-703 21, Leksand, Sweden
 Phone +46 (0) 247 360 00 | Fax +46 (0) 247 360 10
 info@ejendals.com | order@ejendals.com | www.ejendals.com

POKYNY K POUŽITÍ
KATEGORIE II / ПРОДВИНУТЫЙ ДИЗАЙН
 PRO INFORMACE SPECIFICKÉ PRO PRODUKT VIZ PŘEDNÍ STRÁNKA

Před použitím tohoto produktu si pozorně přečtěte tyto pokyny.

VYSVĚTLENÍ PÍKTOGRAMŮ
 0 = Pod mírnými úrovní výkonnosti pro dané jednotlivé nebezpečí
 X = Někdy nebo zřídka testu nebo je testovací metoda nevhodná pro návrh nebo materiál rukavice

OCHRANĚ RUKAVICE CHRÁNÍCÍ PŘED MECHANICKÝMI RIZIKY
 Úroveň ochrany jsou měřeny v oblasti dlaně rukavice.

A B C D	A. Odolnost vůči oděru Min. 0; Max. 4
	B. Odolnost vůči prořezu Min. 0; Max. 5
	C. Odolnost vůči přetržení Min. 0; Max. 4
	D. Odolnost vůči propichu Min. 0; Max. 4

EN 420: 2003	OCHRANĚ RUKAVICE – OBECNÉ POŽADAVKY A TESTOVACÍ METODY Zkouška obratnosti prstů: Min. 1; Max. 5
	Rukavice je kratší, než běžná rukavice, aby poskytovala lepší pohyblivost při práci pro volnější účely, například při jemné montáži dílců.

EN 420: 2003 + A1:2009	OCHRANĚ RUKAVICE – OBECNÉ POŽADAVKY A TESTOVACÍ METODY Zkouška obratnosti prstů: Min. 1; Max. 5
	MĚŘENÍ A URČENÍ VELIKOSTI: Všechny velikosti odpovídají normě EN 420:2003 z hlediska pohodlnosti, velikosti a obratnosti, pokud to není uvedeno jinak na přední straně. Použijte pouze produkty vhodné velikosti. Produkty, které jsou příliš velké nebo příliš malé, budou ohrožovat bezpečnost a nebudou poskytovat optimální ochranu. PŘÍPRAVA A SKLADYVÁNÍ: Ideálně skladujte na suchém a tmavém místě v originálním balení při teplotě +10 – +30 °C. KONTROLA ŘEZU POUŽITÍ: Pokud dojde k poškození produktu, NEBUDE PRODUKT POUŽITELNÝ. Pokud dojde k poškození produktu, nikdy nepoužívejte poškozený produkt. OČIŠTĚNÍ: Nepoužívejte čistění rukavic žádné chemikálie ani například s ostrými hranami. Rukavice označené symbolem prání prokázaly v standardizovaných testech nezávislou výkonnost po prání. LÉČEBNOST: V souladu s místní legislativou vykičte ze životního prostředí. ALLERGENY: According to local environmental legislations. ALLERGENS: Tento produkt obsahuje složky, které mohou představovat riziko z hlediska alergických reakcí. Nepoužívejte v případě příznaků přecitlivlosti. Pro další informace kontaktujte společnost Ejendals.

EN 511:2006	A. Konvexní chlíd Min. 0; Max. 4
	B. Kontaktní chlíd Min. 0; Max. 4
EN 16350:2014	OCHRANĚ RUKAVICE – ELEKTROSTATICKÉ VLASTNOSTI
	A. Konvexní chlíd (0 Sekund) Úspěšně ABC

EN 388:2003	A. Resistence à la abrasion Min. 0; Max. 4
	B. Resistence à la coupe par le tranchant Min. 0; Max. 5
EN 388:2003 + A1:2009	GUANTES DE PROTECCIÓN CONTRA RIESGOS MECÁNICOS Los niveles de protección se miden en la zona de la palma del guante.
	A. Resistencia a la abrasión Min. 0; Max. 4
EN 388:2003 + A1:2009	GUANTES DE PROTECCIÓN CONTRA RIESGOS MECÁNICOS Los niveles de protección se miden en la zona de la palma del guante.
	A. Resistencia a la abrasión Min. 0; Max. 4

EN 388:2003 + A1:2009	GUANTES DE PROTECCIÓN CONTRA RIESGOS MECÁNICOS Los niveles de protección se miden en la zona de la palma del guante.
	A. Resistencia a la abrasión Min. 0; Max. 4

EN 388:2003 + A1:2009	GUANTES DE PROTECCIÓN CONTRA RIESGOS MECÁNICOS Los niveles de protección se miden en la zona de la palma del guante.
	A. Resistencia a la abrasión Min. 0; Max. 4

EN 388:2003 + A1:2009	GUANTES DE PROTECCIÓN CONTRA RIESGOS MECÁNICOS Los niveles de protección se miden en la zona de la palma del guante.
	A. Resistencia a la abrasión Min. 0; Max. 4

EN 388:2003 + A1:2009	GUANTES DE PROTECCIÓN CONTRA RIESGOS MECÁNICOS Los niveles de protección se miden en la zona de la palma del guante.
	A. Resistencia a la abrasión Min. 0; Max. 4

EN 388:2003 + A1:2009	GUANTES DE PROTECCIÓN CONTRA RIESGOS MECÁNICOS Los niveles de protección se miden en la zona de la palma del guante.
	A. Resistencia a la abrasión Min. 0; Max. 4

EN 388:2003 + A1:2009	GUANTES DE PROTECCIÓN CONTRA RIESGOS MECÁNICOS Los niveles de protección se miden en la zona de la palma del guante.
	A. Resistencia a la abrasión Min. 0; Max. 4

EN 388:2003 + A1:2009	GUANTES DE PROTECCIÓN CONTRA RIESGOS MECÁNICOS Los niveles de protección se miden en la zona de la palma del guante.
	A. Resistencia a la abrasión Min. 0; Max. 4

EN 388:2003 + A1:2009	GUANTES DE PROTECCIÓN CONTRA RIESGOS MECÁNICOS Los niveles de protección se miden en la zona de la palma del guante.
	A. Resistencia a la abrasión Min. 0; Max. 4

EN 388:2003 + A1:2009	GUANTES DE PROTECCIÓN CONTRA RIESGOS MECÁNICOS Los niveles de protección se miden en la zona de la palma del guante.
	A. Resistencia a la abrasión Min. 0; Max. 4

EN 388:2003 + A1:2009	GUANTES DE PROTECCIÓN CONTRA RIESGOS MECÁNICOS Los niveles de protección se miden en la zona de la palma del guante.
	A. Resistencia a la abrasión Min. 0; Max. 4

EN 388:2003 + A1:2009	GUANTES DE PROTECCIÓN CONTRA RIESGOS MECÁNICOS Los niveles de protección se miden en la zona de la palma del guante.
	A. Resistencia a la abrasión Min. 0; Max. 4

EN 388:2003 + A1:2009	GUANTES DE PROTECCIÓN CONTRA RIESGOS MECÁNICOS Los niveles de protección se miden en la zona de la palma del guante.
	A. Resistencia a la abrasión Min. 0; Max. 4

EN 388:2003 + A1:2009	GUANTES DE PROTECCIÓN CONTRA RIESGOS MECÁNICOS Los niveles de protección se miden en la zona de la palma del guante.
	A. Resistencia a la abrasión Min. 0; Max. 4

EN 388:2003 + A1:2009	GUANTES DE PROTECCIÓN CONTRA RIESGOS MECÁNICOS Los niveles de protección se miden en la zona de la palma del guante.
	A. Resistencia a la abrasión Min. 0; Max. 4

EN 388:2003 + A1:2009	GUANTES DE PROTECCIÓN CONTRA RIESGOS MECÁNICOS Los niveles de protección se miden en la zona de la palma del guante.
	A. Resistencia a la abrasión Min. 0; Max. 4

INSTRUKCIJA ZA UPORABU
KATEGORIJA II / PRODVIŽNUTI DIZAJN
 INFORMACIJA O PRODUKTU SI NA TITULNJI STRANICI

Préd ispol'zovaním produkta vnímatel'no oznamujete s daním instrukcijskím

POJASNĚNÍ K SYMBOLOMŮ
 X = níže minimální úroveň
 X = model ne předáváva data za testu
 X = metoda testování není vhodná pro návrh dané rukavice

ZÁŠITNÍ PERCHATKY OT MECHANICKÝCH RIZIKOV
 Úroveň efektivnosti se měří v oblasti dlaně rukavice.

A B C D	A. Ústojivost k ístírání Min. 0; Max. 4
	B. Ústojivost k porázání Min. 0; Max. 5
	C. Ústojivost k řezání Min. 0; Max. 4
	D. Ústojivost k průřezu Min. 0; Max. 4

EN 420: 2003	ZÁŠITNÍ PERCHATKY – OBECNÉ TREBOVÁNÍ A METODY IŠTĚVÁNÍ Test na podávnost pažavce: Min. 1; Max. 5
	Dané rukavice korige stávkárství, a v nich udávané vykonávat práce určené pro dané rukavice, napříkřem: tenké sbírání.

EN 420: 2003 + A1:2009	ZÁŠITNÍ PERCHATKY – OBECNÉ TREBOVÁNÍ A METODY IŠTĚVÁNÍ Test na podávnost pažavce: Min. 1; Max. 5
	Dané rukavice korige stávkárství, a v nich udávané vykonávat práce určené pro dané rukavice, napříkřem: tenké sbírání.

EN 511:2006	A. Konvexní chlíd Min. 0; Max. 4
	B. Kontaktní chlíd Min. 0; Max. 4
EN 16350:2014	OCHRANĚ RUKAVICE – ELEKTROSTATICKÉ VLASTNOSTI
	A. Konvexní chlíd (0 Sekund) Úspěšně ABC

EN 388:2003 + A1:2009	GUANTES DE PROTECCIÓN CONTRA RIESGOS MECÁNICOS Los niveles de protección se miden en la zona de la palma del guante.
	A. Resistencia a la abrasión Min. 0; Max. 4

EN 388:2003 + A1:2009	GUANTES DE PROTECCIÓN CONTRA RIESGOS MECÁNICOS Los niveles de protección se miden en la zona de la palma del guante.
	A. Resistencia a la abrasión Min. 0; Max. 4

EN 388:2003 + A1:2009	GUANTES DE PROTECCIÓN CONTRA RIESGOS MECÁNICOS Los niveles de protección se miden en la zona de la palma del guante.
	A. Resistencia a la abrasión Min. 0; Max. 4

EN 388:2003 + A1:2009	GUANTES DE PROTECCIÓN CONTRA RIESGOS MECÁNICOS Los niveles de protección se miden en la zona de la palma del guante.
	A. Resistencia a la abrasión Min. 0; Max. 4

EN 388:2003 + A1:2009	GUANTES DE PROTECCIÓN CONTRA RIESGOS MECÁNICOS Los niveles de protección se miden en la zona de la palma del guante.
	A. Resistencia a la abrasión Min. 0; Max. 4

EN 388:2003 + A1:2009	GUANTES DE PROTECCIÓN CONTRA RIESGOS MECÁNICOS Los niveles de protección se miden en la zona de la palma del guante.
	A. Resistencia a la abrasión Min. 0; Max. 4

EN 388:2003 + A1:2009	GUANTES DE PROTECCIÓN CONTRA RIESGOS MECÁNICOS Los niveles de protección se miden en la zona de la palma del guante.
	A. Resistencia a la abrasión Min. 0; Max. 4

EN 388:2003 + A1:2009	GUANTES DE PROTECCIÓN CONTRA RIESGOS MECÁNICOS Los niveles de protección se miden en la zona de la palma del guante.
	A. Resistencia a la abrasión Min. 0; Max. 4

EN 388:2003 + A1:2009	GUANTES DE PROTECCIÓN CONTRA RIESGOS MECÁNICOS Los niveles de protección se miden en la zona de la palma del guante.
	A. Resistencia a la abrasión Min. 0; Max. 4

EN 388:2003 + A1:2009	GUANTES DE PROTECCIÓN CONTRA RIESGOS MECÁNICOS Los niveles de protección se miden en la zona de la palma del guante.
	A. Resistencia a la abrasión Min. 0; Max. 4

EN 388:2003 + A1:2009	GUANTES DE PROTECCIÓN CONTRA RIESGOS MECÁNICOS Los niveles de protección se miden en la zona de la palma del guante.
	A. Resistencia a la abrasión Min. 0; Max. 4

EN 388:2003 + A1:2009	GUANTES DE PROTECCIÓN CONTRA RIESGOS MECÁNICOS Los niveles de protección se miden en la zona de la palma del guante.
	A. Resistencia a la abrasión Min. 0; Max. 4

EN 388:2003 + A1:2009	GUANTES DE PROTECCIÓN CONTRA RIESGOS MECÁNICOS Los niveles de protección se miden en la zona de la palma del guante.
	A. Resistencia a la abrasión Min. 0; Max. 4

EN 388:2003 + A1:2009	GUANTES DE PROTECCIÓN CONTRA RIESGOS MECÁNICOS Los niveles de protección se miden en la zona de la palma del guante.
	A. Resistencia a la abrasión Min. 0; Max. 4

EN 388:2003 + A1:2009	GUANTES DE PROTECCIÓN CONTRA RIESGOS MECÁNICOS Los niveles de protección se miden en la zona de la palma del guante.
	A. Resistencia a la abrasión Min. 0; Max. 4

EN 388:2003 + A1:2009	GUANTES DE PROTECCIÓN CONTRA RIESGOS MECÁNICOS Los niveles de protección se miden en la zona de la palma del guante.
	A. Resistencia a la abrasión Min. 0; Max. 4

CONCEPTION D'EMPLÓI
CATÉGORIE II / MODEPION INTERMÉDIAIRE
 VOIR COUVERTURE POUR LES INFORMATIONS SPECIFIQUES AU PRODUIT

Lisez attentivement ces instructions avant d'utiliser le produit.

EXPLICATION DES PÍKTOGRAMMES
 0 = sous le niveau de performance minimal pour le risque individuel donné
 X = non testé ou méthode d'essai inutilisable
 X = non adapté au type de gant/matériau

EN 388:2003
 GANTS DE PROTECTION CONTRE LES RISQUES MECANÍQUES
Les indices de protection sont mesurés au niveau de la paume du gant.

A B C D	A. Résistance à l'abrasion Min. 0; Max. 4
	B. Résistance à la coupe Min. 0; Max. 5
	C. Résistance à la déchirure Min. 0; Max. 4
	D. Résistance à la perforation Min. 0; Max. 4

EN 420: 2003	GANTS DE PROTECTION GÉNÉRALES ET MÉTHODES D'ESSAI Test de destortíe: Min. 1; Max. 5
	Cela signifie que le gant est plus court que le confort standard afin d'assurer un meilleur confort permettant ainsi, par exemple, de réaliser des travaux spécifiques de précision.

EN 420: 2003 + A1:2009	EXIGENCES GÉNÉRALES ET MÉTHODES D'ESSAI Test de destortíe: Min. 1; Max. 5
	Cela signifie que le gant est plus court que le confort standard afin d'assurer un meilleur confort permettant ainsi, par exemple, de réaliser des travaux spécifiques de précision.

EN 511:2006	A. Froid de convection Min. 0; Max. 4
	B. Froid de contact Min. 0; Max. 4
EN 16350:2014	OCHRANĚ RUKAVICE – ELEKTROSTATICKÉ VLASTNOSTI
	A. Froid de convection (0 Secunde) Úspěšně ABC

EN 388:2003 + A1:2009	GUANTES DE PROTECCIÓN CONTRA RIESGOS MECÁNICOS Los niveles de protección se miden en la zona de la palma del guante.
	A. Resistencia a la abrasión Min. 0; Max. 4

EN 388:2003 + A1:2009	GUANTES DE PROTECCIÓN CONTRA RIESGOS MECÁNICOS Los niveles de protección se miden en la zona de la palma del guante.
	A. Resistencia a la abrasión Min. 0; Max. 4

EN 388:2003 + A1:2009	GUANTES DE PROTECCIÓN CONTRA RIESGOS MECÁNICOS Los niveles de protección se miden en la zona de la palma del guante.
	A. Resistencia a la abrasión Min. 0; Max. 4

EN 388:2003 + A1:2009	GUANTES DE PROTECCIÓN CONTRA RIESGOS MECÁNICOS Los niveles de protección se miden en la zona de la palma del guante.
	A. Resistencia a la abrasión Min. 0; Max. 4

EN 388:2003 + A1:2009	GUANTES DE PROTECCIÓN CONTRA RIESGOS MECÁNICOS Los niveles de protección se miden en la zona de la palma del guante.
	A. Resistencia a la abrasión Min. 0; Max. 4

EN 388:2003 + A1:2009	GUANTES DE PROTECCIÓN CONTRA RIESGOS MECÁNICOS Los niveles de protección se miden en la zona de la palma del guante.
	A. Resistencia a la abrasión Min. 0; Max. 4

EN 388:2003 + A1:2009	GUANTES DE PROTECCIÓN CONTRA RIESGOS MECÁNICOS Los niveles de protección se miden en la zona de la palma del guante.
	A. Resistencia a la abrasión Min. 0; Max. 4

EN 388:2003 + A1:2009	GUANTES DE PROTECCIÓN CONTRA RIESGOS MECÁNICOS Los niveles de protección se miden en la zona de la palma del guante.
	A. Resistencia a la abrasión Min. 0; Max. 4

EN 388:2003 + A1:2009	GUANTES DE PROTECCIÓN CONTRA RIESGOS MECÁNICOS Los niveles de protección se miden en la zona de la palma del guante.
	A. Resistencia a la abrasión Min. 0; Max. 4

EN 388:2003 + A1:2009	GUANTES DE PROTECCIÓN CONTRA RIESGOS MECÁNICOS Los niveles de protección se miden en la zona de la palma del guante.
	A. Resistencia a la abrasión Min. 0; Max. 4

EN 388:2003 + A1:2009	GUANTES DE PROTECCIÓN CONTRA RIESGOS MECÁNICOS Los niveles de protección se miden en la zona de la palma del guante.
	A. Resistencia a la abrasión Min. 0; Max. 4

EN 388:2003 + A1:2009	GUANTES DE PROTECCIÓN CONTRA RIESGOS MECÁNICOS Los niveles de protección se miden en la zona de la palma del guante.
	A. Resistencia a la abrasión Min. 0; Max. 4

EN 388:2003 + A1:2009	GUANTES DE PROTECCIÓN CONTRA RIESGOS MECÁNICOS Los niveles de protección se miden en la zona de la palma del guante.
	A. Resistencia a la abrasión Min. 0; Max. 4

EN 388:2003 + A1:2009	GUANTES DE PROTECCIÓN CONTRA RIESGOS MECÁNICOS Los niveles de protección se miden en la zona de la palma del guante.
	A. Resistencia a la abrasión Min. 0; Max. 4

EN 388:2003 + A1:2009	GUANTES DE PROTECCIÓN CONTRA RIESGOS MECÁNICOS Los niveles de protección se miden en la zona de la palma del guante.
	A. Resistencia a la abrasión Min. 0; Max. 4

EN 388:2003 + A1:2009	GUANTES DE PROTECCIÓN CONTRA RIESGOS MECÁNICOS Los niveles de protección se miden en la zona de la palma del guante.
	A. Resistencia a la abrasión Min. 0; Max. 4

Leggere attentamente le istruzioni prima di utilizzare questo prodotto.

SPIEGAZIONE DEI PITTGRAMMI
 O = Ai di sotto del livello minimo di prestazioni per il periodo individuale dato.
 X = Non sottoposto alla prova o al metodo di prova adatto per la progettazione o il materiale del guanto

GUANTI DI PROTEZIONE CONTRO I RISCHI MECCANICI
 Livelli di protezione sono misurati nella parte del palmo del guanto.

EN 388:2003
 A. Resistenza all'abrasione Min. O, Max. 4
 B. Resistenza a taglio da lama Min. O, Max. 5
 C. Resistenza allo strappo Min. O, Max. 4
 D. Resistenza alla perforazione Min. O, Max. 4

EN 420: 2003
 GUANTI DI PROTEZIONE - REQUISITI GENERALI E METODI DI PROVA
 Test di distrezza: Min. 1, Max. 5

Il prodotto è piloti, con un guanto standard, al fine di migliorare la comodità per scopi speciali, ad esempio lavori di montaggio di precisione.

EN 420: 2003 + AL2009
 GUANTI DI PROTEZIONE - REQUISITI GENERALI E METODI DI PROVA
 Test di distrezza: Min. 1, Max. 5

EN 511:2006
 A. Freddo contatto Min. O, Max. 4
 B. Freddo da cavallo Min. O, Max. 4
 C. Resistenza acqua O (insufficiente); 1 (sufficiente)

EN 16350:2014
 GUANTI PROTETTIVI - PROPRIETA' ELETTROSTATICHE

CATEGORIA II / MIDDEN-ONTWERP
 ZIE VOORNAME VOOR PRODUCTSPECIEKE INFORMATIE

Lees deze handleiding aandachtig door voordat u dit product gebruikt.

VERKLARING VAN DE PICTOGRAMMEN
 O = Onder het minimum prestatieniveau voor het gegeven afzonderlijke getal.
 X = Niet onderworpen aan de test van de methode die niet geschikt is voor het ontwerp of materiaal van de handschoen

BESCHERMDE HANDSCHOENEN TEGEN MECHANISCHE RISICO'S
 Beschermingsniveau's zijn gemeten vanaf de rug van de hand van de gebruiker.

EN 388:2003
 A. Slijfweerstand Min. O, Max. 4
 B. Snijweerstand Min. O, Max. 5
 C. Scheurweerstand Min. O, Max. 4
 D. Perforatieweerstand Min. O, Max. 4

EN 420: 2003
 BESCHERMDE HANDSCHOENEN - ALGEMENE EISEN EN TESTMETHODEN
 Vingerwaaiertest: Min. 1, Max. 5

De handschoen is korter dan een standaardhandschoen, tenzij het conform is verbeterd voor de gebruiker - bijvoorbeeld bij mijnontwerp.

EN 420: 2003 + AL2009
 BESCHERMDE HANDSCHOENEN - ALGEMENE EISEN EN TESTMETHODEN
 Vingerwaaiertest: Min. 1, Max. 5

EN 511:2006
 A. Convectorolde Min. O, Max. 4
 B. Contactkoude Min. O, Max. 4
 C. Waterpermeatie O (Niet waterdicht); 1 (Voldaan)

EN 16350:2014
 BESCHERMDE HANDSCHOENEN - ELEKTROSTATISCHE EIGENSCHAPPEN

CATEGORIA II / STREDNE POKROVLÍ NÁVRH
 PRE INFORMÁCIE SPECIFICKÉ PRE PRODUKT POZRI PREDNÚ STRANU

Pređ použitím tohto produktu si pozorne prečítajte tieto pokyny.

VYSVETLENIE PİKTOGRAMOV
 O = Pod minimálnou úroňňou výkonnosti pre dané jednotlivé číslo.
 X = Nebolo podrobené teste alebo je testovacia metóda nevhodná pre návrh alebo materiál rukavice

OGHANNIE RUKAVICE CHIANICE PRED MECHANICKYMI RIZIKAMI
 Úrovne ochrany sú merané v oblasti dlane rukavice.

EN 388:2003
 A. Odolnosť voči odnrmím Min. O, Max. 4
 B. Odolnosť voči prerazaniu Min. O, Max. 5
 C. Odolnosť voči roztrhnutiu Min. O, Max. 4
 D. Odolnosť voči prepichnutiu Min. O, Max. 4

EN 420: 2003
 OGHANNIE RUKAVICE - VŠEOBECNE POZADAVKY A TESTOVACIE METODY
 Pankovacia abroázost prstov: Min. 1, Max. 5

Rukavica je kratšia ako štandardná rukavica, aby poskytovala lepšie pohodlie pri použití na osobitné úlohy, napríklad pri jemnej montáži prvkov.

EN 420: 2003 + AL2009
 OGHANNIE RUKAVICE - VŠEOBECNE POZADAVKY A TESTOVACIE METODY
 Pankovacia abroázost prstov: Min. 1, Max. 5

EN 511:2006
 A. Konektivní chlad Min. O, Max. 4
 B. Kontaktní chlad Min. O, Max. 4
 C. Priesvitnosť (Dýhateľnosť); 1 (úspešná)

EN 16350:2014
 OGHANNIE RUKAVICE - ELEKTROSTATICKÉ VLASTNOSTI

Pradėdami naudoti šį gaminį, atidomai perskaitykite instrukciją.

ZENKLIJ REIKŠMĖS
 O = Žemiau, negu minimalus charakteristikos lygis konkrečiam pavilui.
 X = Nebuvo bandytas arba bandymo metodas netiko pirštiniui, modeliui, medžiagai.

APSĄGAINES PIRŠTINĖS NUO MECHANINIO PAVIKO
 Apasagū lygis matuojamas pirštinių dėju pilni.

EN 388:2003
 A. Asparumas trizanti Min. O, Max. 4
 B. Asparumas įpjovimui Min. O, Max. 5
 C. Asparumas pilyjimui Min. O, Max. 4
 D. Asparumas pradūrimui Min. O, Max. 4

EN 420: 2003
 APSĄGAINES PIRŠTINĖS. BENDRIE REIKALAVIMAI IR BANDYMO METODAI
 Pirštū miklumo testas: Min. 1, Max. 5

Ši pirštūnė trumpesnę už standartinę, kad nekliūtų tam tikroms sąlygoms, pavyzdžiui, atliktui skulmsi suvirkimui.

EN 420: 2003 + AL2009
 APSĄGAINES PIRŠTINĖS. BENDRIE REIKALAVIMAI IR BANDYMO METODAI
 Pirštū miklumo testas: Min. 1, Max. 5

EN 511:2006
 A. Konektivinis šalutis Min. O, Max. 4
 B. Kontaktnis šalutis Min. O, Max. 4
 C. Vaidros skaidrumas (netikinis); 1 (tikinis)

EN 16350:2014
 APSĄGAINES PIRŠTINĖS. ELEKTROSTATINĖS SAVYBĖS

CATEGORIA II - KONSTRUKCIJA POŠREDINIA
 SPECIFIKACIJA PRODUKTU ŽADJUSIEMS NA STRONE PIRWSZEJ

Przed rozpoczęciem użytkowania produktu należy dokładnie przeczytać poniższe instrukcje.

OBJAŚNIENIE PİKTOGRAMOV
 O = poziom skuteczności ochrony znajduje się poniżej podanego wymagania dla określonego zagrożenia.
 X = rękawica nie była testowana lub metoda testowania nie jest odpowiednia dla danego ryzyka lub materiału.

REKAWICE CHRONIĄCE PRZED ZAGROZENIAMI MECHANICZNYMI
 Poziomy ochronny poziom jest mierzone z obszaru części chwytnej rękawicy.

EN 388:2003
 A. Odporność na ścieranie Min. O, Max. 4
 B. Odporność na przecięcie Min. O, Max. 5
 C. Odporność na rozdzieranie Min. O, Max. 4
 D. Odporność na rozdarcie Min. O, Max. 4

EN 420: 2003
 REKAWICE OCHRONNE - WYMIAGANIA OGOLNE I METODY TESTOWANIA
 Klasyfikacja zagrożenia palców: Min. 1, Max. 5

Rękawica krótsza od typowych standardów, przeznaczona do zastosowań specjalnych; zapewni większy komfort podczas wykonywania na przykład precyzyjnych prac montażowych.

EN 420: 2003 + AL2009
 REKAWICE OCHRONNE - WYMIAGANIA OGOLNE I METODY TESTOWANIA
 Klasyfikacja zagrożenia palców: Min. 1, Max. 5

EN 511:2006
 A. Zimna kondensacja Min. O, Max. 4
 B. Zimna kontaktozność Min. O, Max. 4
 C. Wodoprzepuszczalność (nie) O (tak); 1 (nie)

EN 16350:2014
 REKAWICE OCHRONNE - WAŚCIVOŚCI ELEKTROSTATYCZNE

CATEGORIA II / VMESNA OBLIKA
 INFORMACIJE O IZDELKU SU NA VOLU NA PRVI STRANI

Pređ uporabo izdelka skrbno preberite ta navodila.

RAZLAGA PİKTOGRAMOV
 O = pod najmanjšo stopnjo zmogljivosti za določeno ogroženost.
 X = ni bilo predloženo v preskus ali preskusna metoda ni primerna za obliko ali material rękavice.

MEHANSKI RUKAVICE ZA ZAŠCITO PRED MEHANSKIIMI TVEGANJI
 Ravni zaščite se merijo na območju dlani rękavice.

EN 388:2003
 A. Odpornost proti obrabi Najm. O, najp. 4
 B. Odpornost proti prerezu Najm. O, najp. 5
 C. Odpornost proti prerazu Najm. O, najp. 4
 D. Odpornost proti preboju Najm. O, najp. 4

EN 420: 2003
 VAROVNE RUKAVICE - SPLOSNE ZAHTEVE IN PRESKUSNE METODE
 Preskus gibljivosti prstov: Najm. 1, najp. 5

Rukavice so krajše od tipičnih standardov, zasnovane za posebne namene; zagotavljajo večji udobje in primerno pri nastavljanju sestavnih delov.

EN 420: 2003 + AL2009
 VAROVNE RUKAVICE - SPLOSNE ZAHTEVE IN PRESKUSNE METODE
 Preskus gibljivosti prstov: Najm. 1, najp. 5

EN 511:2006
 A. Konektivni mraz Najm. O, najp. 4
 B. Kontaktni mraz Najm. O, najp. 4
 C. Vidoprosvednost (dihljivost); 1 (uspešno); 0 (neuspešno); 1 (uspešno)

EN 16350:2014
 VAROVNE RUKAVICE - ELEKTROSTATIČNE LASTNOSTI

Prims izstradajuma lietošanas rūpiģi izlasiet šo instrukciju.

PIKTOGRAMMU SKAIDROJUMS
 O = zem minimālajām ekspluatācijas īpašību lēmām dotajām individuālajām apstādījumiem.
 X = nav iesniegts testēšanas, lai arī testēšanas metode nav piemērojama cimdiem uzbovēti vai materiālam.

CIMDI AIZSARGIŠĀI PRET MEHĀNISKAJIEM RISIKIEM
 Aizsardības lēmju test mēriņu cimdi plaukstas daļas zonu.

EN 388:2003
 A. Nodilumturība Min. O, Max. 4
 B. Nūrturība pret izgriezumiem Min. O, Max. 5
 C. Nūrturība pret plūsmiem Min. O, Max. 4
 D. Nūrturība pret caurduršanu Min. O, Max. 4

EN 420: 2003
 AIZSARGIŠĀI - VISPĀRĪGĀS PRĀSĪBAS UN TESTĒŠANAS METODES
 Pirktu skūpmu tests: Min. 1, Max. 5

Cimdi ir īsāki par standartu cimdām, lai nodrošinātu komfortu īpašiem mērķiem, piemēram, precīzās montāžas darbiem.

EN 420: 2003 + AL2009
 AIZSARGIŠĀI - VISPĀRĪGĀS PRĀSĪBAS UN TESTĒŠANAS METODES
 Pirktu skūpmu tests: Min. 1, Max. 5

EN 511:2006
 A. Vīspārģes aukstums Min. O, Max. 4
 B. Kontakta aukstums Min. O, Max. 4
 C. Odens caurskaņiam O (neizj.); 1 (izj.)

EN 16350:2014
 AIZSARGIŠĀI - ELEKTROSTATISKĀS PĀSĪBAS

INSTRUKCIJA UOČITIZARE
CATEGORIA II / DESIGN INTERMEDIE
 CONSULTATI PRIMA PAGINA PENTRU INFORMATI SPECIE PRODUȘULUI

Parcureți cu atenție aceste instrucțiuni înainte de utilizarea produsului.

EXPLICAȚII PRIVIND PICTOGRAMELE
 O = Sub nivel minim de performanță pentru perioada individuală respectiv.
 X = Nu s-a fost pusus testul sau metoda de testare nepotrivite pentru design-ul sau materialul mânușilor.

MĂNUȘI DE PROTECȚIE IMPROVIA REZOLUTIVĂ
 Nivelurile de protecție sunt măsurate în zona palmei mânușii.

EN 388:2003
 A. Rezistență la abrazione Min. O, Max. 4
 B. Rezistență la tiere Min. O, Max. 5
 C. Rezistență la rupe Min. O, Max. 4
 D. Rezistență la perforație Min. O, Max. 4

EN 420: 2003
 MĂNUȘI DE PROTECȚIE - CERINȚE GENERALE ȘI METODE DE TESTARE
 Test privind detearta degetelor: Min. 1, Max. 5

Mănușea este mai scurș decât mănșea standard pentru a oferi confortul pentru utilizatori speciali - de exemplu, lucrări fine de montaj.

EN 420: 2003 + AL2009
 MĂNUȘI DE PROTECȚIE - CERINȚE GENERALE ȘI METODE DE TESTARE
 Test privind detearta degetelor: Min. 1, Max. 5

EN 511:2006
 A. Rezistență la frig de convecție Min. O, Max. 4
 B. Rezistență la frig de contact Min. O, Max. 4
 C. Permeabilitatea la apă O (nesprij.); 1 (Admis)

EN 16350:2014
 MĂNUȘI DE PROTECȚIE - PROPRIETAȚI ELECTROSTATICE

KULLANNUS INSTRUCTIONS
CATEGORII II / ARA TASARIM
 ÖRNE ÖZÜ BİLEĞLER İÇİN NA SANAYIA BAKIMIZ

Bu ürünü kullanmadan önce bu talimatları dikkatlice okuyun.

SİMĞELERİN ANKILAMASI
 O = İlgili tehlike için minimum performans seviyesinin altında.
 X = Test edilmedi veya test yöntemi detasarna veya malzemesine uygun değil.

MEKANİK RİSKLERE KARŞI KORUYUCU DÖNÜMLER
 Koruma seviyeleri, eldiven ayası bölgedesinin ölçümleridir.

EN 388:2003
 A. Aşınma mukavemeti Min. O, Max. 4
 B. Bıçak kesme mukavemeti Min. O, Max. 5
 C. Yirtılma mukavemeti Min. O, Max. 4
 D. Delinme mukavemeti Min. O, Max. 4

EN 420: 2003
 KORUYUCU DÖNÜMLER - VE TEST YÖNTEMLERİ
 Parmak becerisi testi: Min. 1, Max. 5

İnce montaj işleri gibi özel amaçları için konforu artırmak amacıyla, eldivenler standart bir eldivenden daha kısadır.

EN 420: 2003 + AL2009
 KORUYUCU DÖNÜMLER - GENEL İHTİSAPLAR VE TEST YÖNTEMLERİ
 Parmak becerisi testi: Min. 1, Max. 5

EN 511:2006
 A. Termal soğukluktan Min. O, Max. 4
 B. Temas soğukluktan Min. O, Max. 4
 C. Su geçirmezlik O (Bağarsız); 1 (Bağarılı)

EN 16350:2014
 KORUYUCU DÖNÜMLER - ELEKTROSTATİK ÖZELLİKLER

Leggere attentamente le istruzioni prima di utilizzare questo prodotto.
SPIEGAZIONE DEI PITTGRAMMI
O = Al di sotto del livello minimo di prestazioni per il periodo individuale dato.
X = Non sottoposto alla prova o al metodo di prova adatto per la progettazione o il materiale del quanto

GUANTI DI PROTEZIONE CONTRO I RISCHI MECCANICI:
Livelli di protezione sono misurati nella zona del polmo del guanto.
EN 388:2003
A. Resistenza all'abrasione Min. 0. Max. 4
B. Resistenza a taglio de lama Min. 0. Max. 5
C. Resistenza allo strappo Min. 0. Max. 4
D. Resistenza alla perforazione Min. 0. Max. 4

EN 420: 2003 **GUANTI DI PROTEZIONE - REQUISITI GENERALI E METODI DI PROVA**
Test di distrezza Min. 1. Max. 5

Il prodotto è stato curato di un guanto standard, al fine di migliorare la comodità per scopi speciali, ad esempio lavori di montaggio di precisione.
EN 420: 2003 + **REQUISITI GENERALI E METODI DI PROVA**
Test di distrezza Min. 1. Max. 5

EN 511:2006
A. Freddo contatto Min. 0. Max. 4
B. Freddo da corno Min. 0. Max. 4
C. Resistenza acqua (insufficiente): 1 (sufficiente)
EN 16350:2014
GUANTI PROTETTIVI - PROPRIETA' ELETTROSTATICHE

EN 388:2003
A. Sfilvestibilità Min. 0. Max. 4
B. Sfilvestibilità Min. 0. Max. 5
C. Sfilvestibilità Min. 0. Max. 4
D. Perforazione Min. 0. Max. 4

EN 420: 2003 **BESCHERMEDEN HANDSCHONEN - ALGEMENE EISEN EN TESTMETHODEN**
Vingerwaardigheidstest: Min. 1. Max. 5

De handschoen is korter dan een standaardhandschoen, tenzijnde het comfort te verbeteren voor gebruikers die bijvoorbeeld bij mijnbouw werken.
EN 420: 2003 + **BESCHERMEDEN HANDSCHONEN - ALGEMENE EISEN EN TESTMETHODEN**
Vingerwaardigheidstest: Min. 1. Max. 5

EN 388:2003
A. Odoortest voór odormin Min. 0. Max. 4
B. Odoortest voór reizen Min. 0. Max. 5
C. Odoortest voór roest Min. 0. Max. 4
D. Odoortest voór prechtruis Min. 0. Max. 4

EN 420: 2003 **BESCHERMEDEN HANDSCHONEN - ALGEMENE EISEN EN TESTMETHODEN**
Vingerwaardigheidstest: Min. 1. Max. 5

EN 511:2006
A. Convezctioe Min. 0. Max. 4
B. Contactkoudte Min. 0. Max. 4
C. Waterpermeabiliteit (0) Niet waterdicht (1) Voldaan

EN 16350:2014 **BESCHERMEDEN HANDSCHONEN - ELEKTROSTATISCHE EIGENSCHAPPEN**

Pređ použitím tohto produktu si pozorne prečítajte tieto pokyny.
VYSVETLENIE PÍKTOGRAMOV
O = Pod minimálnou úroveňou výkonnosti pre dané kritérium uvedené v tabuľke.
X = Nebol podrobený teste alebo je testovacia metóda nevhodná pre návrh alebo materiál rukavice

EN 388:2003
A. Odoortest voór odormin Min. 0. Max. 4
B. Odoortest voór reizen Min. 0. Max. 5
C. Odoortest voór roest Min. 0. Max. 4
D. Odoortest voór prechtruis Min. 0. Max. 4

EN 420: 2003 **BESCHERMEDEN HANDSCHONEN - ALGEMENE EISEN EN TESTMETHODEN**
Vingerwaardigheidstest: Min. 1. Max. 5

EN 511:2006
A. Konvezctioe Min. 0. Max. 4
B. Contactkoudte Min. 0. Max. 4
C. Waterpermeabiliteit (0) Niet waterdicht (1) Voldaan

EN 16350:2014 **BESCHERMEDEN HANDSCHONEN - ELEKTROSTATISCHE EIGENSCHAPPEN**

Pradėdami naudoti šį gaminį, atidžiai perskaitykite instrukciją.
ZENKLŲ REIKŠMĖS
O = Žemiau, negu minimalūs charakteristiniai ypatumai konkrečiam paviršiui.
X = Nebuvo bandytas arba bandymo metodas netiko pirštinių modeliui, medžiagai.

EN 388:2003
A. Asparumas trinčiai Min. 0. Max. 4
B. Asparumas pjūvimui Min. 0. Max. 5
C. Asparumas plyšimui Min. 0. Max. 4
D. Asparumas pradūrimui Min. 0. Max. 4

EN 420: 2003 **APSAUGINĖS PIRŠTINĖS. BENDRIE REIKALAVIMAI IR BANDYMO METODAI**
Pirštinių miklumo testas: Min. 1. Max. 5

Si pritaikyti trumpesnę už standartą tam, kad neklotų tam tikroms sąlygoms, pavyzdžiui, atliktu sunkius surinkimo, išmontavimo darbus.

EN 511:2006
A. Konvekciniai šaltiniai Min. 0. Max. 4
B. Kontaktiniai šaltiniai Min. 0. Max. 4
C. Vandens skverbimasis (netikais) (1) tikite

EN 16350:2014 **APSAUGINĖS PIRŠTINĖS. ELEKTROSTATINĖS SAVYBĖS**

Przed rozpoczęciem użytkowania produktu należy dokładnie przeczytać poniższe instrukcje.
OBJAŚNIENIE PIKTOGRAMÓW
O = poziom skuteczności ochrony znajduje się poniżej wymaganych wymagań dla określonego zagrożenia.
X = rekwizycja nie była testowana lub metoda testowania nie jest odpowiednia dla danych rekwizycji lub materiałów

EN 388:2003
A. Odporność na ścieranie Min. 0. Max. 4
B. Odporność na przecięcie Min. 0. Max. 5
C. Odporność na rozdzieranie Min. 0. Max. 4
D. Odporność na rozdarcie Min. 0. Max. 4

EN 420: 2003 **REKAWICJE OCHRONNE - WYMAGANIA OGÓLNE I METODY TESTOWANIA**
Klasyfikacja zręczności pałców: Min. 1. Max. 5

EN 511:2006
A. Zimna konwekcja Min. 0. Max. 4
B. Zimna kontaktoe Min. 0. Max. 4
C. Wodoprzepuszczalność (0) nie (1) nie

EN 16350:2014 **REKAWICJE OCHRONNE - WAŚCİWOSCI ELEKTROSTATYCZNE**

Pređ uporabo izdelka skrbno preberite ta navodila.
RAZLAGA PÍKTOGRAMOV
O = pod najmanjšo stopnjo zmogljivosti za določeno nevarnost, kot je navedeno v tabeli.
X = ni bilo predloženo v preskus ali preskusna metoda ni primerna za obliko ali material rukavice

EN 388:2003
A. Odpornost proti obrabi Najn. 0. najp. 4
B. Odpornost proti pretežu Najn. 0. najp. 5
C. Odpornost proti trenju Najn. 0. najp. 4
D. Odpornost proti preboju Najn. 0. najp. 4

EN 420: 2003 **VAROVALNE REKAWICE - SPLOSNE ZAHTEVE IN PRESKUSNE METODE**
Preskusljivost prstov: najn. 1. najp. 5

EN 511:2006
A. Konvekcijski mraz Najn. 0. najp. 4
B. Kontaktirni mraz Najn. 0. najp. 4
C. Vhodostopnost (0) neupoštevajo (1) upoštevajo

EN 16350:2014 **VAROVALNE REKAWICE - ELEKTROSTATIČNE LASTNOSTI**

Pirmais izstrādājumi lietošanas rūpīgi izlasiet šīs instrukcijas.
PIKTGRAMU SKAIDROJUMS
O = zem minimālajām ekspluatācijas īpašībām lēmām dotajām individuālajām apdraudzām.
X = nav iesniegti testēšanas, lai arī testēšanas metode nav piemērojama cimdņu uzdeviem vai materiālam

EN 388:2003
A. Nodilumturība Min. 0. Max. 4
B. Nodurta pret izgriezumiem Min. 0. Max. 5
C. Nodurta pret plūsmiem Min. 0. Max. 4
D. Nodurta pret caurduršanu Min. 0. Max. 4

EN 420: 2003 **AIZSARGĀBĪGĀ - VISPĀRĪGĀS PRĀSĪBAS UN TESTĒŠANĀS METODES**
Pirkstu kustību tests: Min. 1. Max. 5

Cimdi ir izkliņ par standartu cimdņu, lai nodrošinātu komfortu izpildot smagākiem, piemēram, precīzas montāžas darbus.

EN 511:2006
A. Visspējas aukstums Min. 0. Max. 4
B. Kontakta aukstums Min. 0. Max. 4
C. Ūdens caurskaidums (neizj.) (1) izj.

EN 16350:2014 **AIZSARGĀBĪGĀ - ELEKTROSTATISKĀS PĀSĪBAS**

Parcureți cu atenție aceste instrucțiuni înainte de utilizarea produsului.
EXPLICAȚII PRIVIND PICTOGRAMELE
O = Sub nivel minim de performanță pentru perioada individuală respectiv.
X = Nu s-a fost susținut testul sau metoda de testare nepotrivite pentru design-ul sau materialul mânușilor

EN 388:2003
A. Rezistență la abrazione Min. 0. Max. 4
B. Rezistență la tiere Min. 0. Max. 5
C. Rezistență la rupe Min. 0. Max. 4
D. Rezistență la perforație Min. 0. Max. 4

EN 420: 2003 **MĂNUȘI DE PROTECȚIE - CERINȚE GENERALE ȘI METODE DE TESTARE**
Test privind deosebita degetelor: Min. 1. Max. 5

EN 511:2006
A. Rezistență la frig de convecție Min. 0. Max. 4
B. Rezistență la frig de contact Min. 0. Max. 4
C. Permeabilitatea la apă (Răspuns): (Admis)

EN 16350:2014 **MĂNUȘI DE PROTECȚIE - PROPRIETĂȚI ELECTROSTATICE**

Bu ürünü kullandandan önce bu talimatları dikkatlice okuyun.
SİMGELERİN ANÇIKLAMASI
O = İlgili tehlike için minimum performans seviyesinin altında.
X = Test edilmedi veya test yöntemi detaylı tasarıma veya malzemesine uygun değil.

EN 388:2003
A. Aşınma mukavemeti Min. 0. Max. 4
B. Bıçak kesimi mukavemeti Min. 0. Max. 5
C. Yırtılma mukavemeti Min. 0. Max. 4
D. Delinme mukavemeti Min. 0. Max. 4

EN 420: 2003 **KORUYUCU ELĐVENLER - GENEL GEREKLER VE TEST YÖNTEMLERİ**
Parmak becerisi testi: Min. 1. Max. 5

EN 511:2006
A. Tasma sğdukluluğu Min. 0. Max. 4
B. Temas sğdukluluğu Min. 0. Max. 4
C. Su geçirmezlik (0) geçirmez (1) geçirmez (2) geçirmez (3) geçirmez (4) geçirmez (5) geçirmez

EN 16350:2014 **KORUYUCU ELĐVENLER - ELEKTROSTATİK ÖZELLİKLER**

EN 420: 2003 + **AL2009**
KORUYUCU ELĐVENLER - GENEL GEREKLER VE TEST YÖNTEMLERİ
Parmak becerisi testi: Min. 1. Max. 5

EN 511:2006
A. Tasma sğdukluluğu Min. 0. Max. 4
B. Temas sğdukluluğu Min. 0. Max. 4
C. Su geçirmezlik (0) geçirmez (1) geçirmez (2) geçirmez (3) geçirmez (4) geçirmez (5) geçirmez

EN 16350:2014 **KORUYUCU ELĐVENLER - ELEKTROSTATİK ÖZELLİKLER**

Leggere attentamente le istruzioni prima di utilizzare questo prodotto.
SPIEGAZIONE DEI PITTORAGRAMMI
O = Ai di sotto del livello minimo di prestazioni per il periodo individuale dato.
X = Non sottoposto alla prova o al metodo di prova adatto per la progettazione o il materiale del guanto.

GUANTI DI PROTEZIONE CONTRO I RISCHI MECCANICI
Livelli di protezione sono misurati nella zona del polmo del guanto.

- EN 388:2003 A. Resistenza all'abrasione Min. O, Max. 4
B. Resistenza a taglio de lama Min. O, Max. 5
C. Resistenza allo strappo Min. O, Max. 4
D. Resistenza alla perforazione Min. O, Max. 4

EN 420: GUANTI DI PROTEZIONE - REQUISITI GENERALI E METODI DI PROVA
Test di distrezza: Min. 1, Max. 5

Il prodotto è stato curato di un guanto standard, al fine di migliorare la comodità per scopi speciali, ad esempio lavori di montaggio di precisione.

EN 420: GUANTI DI PROTEZIONE - REQUISITI GENERALI E METODI DI PROVA
Test di distrezza: Min. 1, Max. 5

EN 511:2006 A. Freddo convettivo Min. O, Max. 4
B. Freddo da contatto Min. O, Max. 4
C. Penetrazione acqua (Insufficiente): 1 (sufficiente)

EN 16350:2014
PROPRIETA' ELETTROSTATICHE

Lees deze handleiding aandachtig door voordat u dit product gebruikt.
VERKLARING VAN DE PICTORAGRAMMEN
O = Onder het minimum prestatieniveau voor het gegeven afzonderlijke getal.

X = Niet onderworpen aan een test van duurzaamheid die niet geschikt is voor het ontwerp of materiaal van de handschoen.
BESCHERMENDE HANDSCHOENEN TEGEN MECHANISCHE RISICO'S
Uitvoere bescherming van de handen van de gebruiker.

- EN 388:2003 A. Slijfweerstand Min. O, Max. 4
B. Snijweerstand Min. O, Max. 5
C. Scheurweerstand Min. O, Max. 4
D. Perforatieweerstand Min. O, Max. 4

EN 420: BESCHERMENDE HANDSCHOENEN - ALGEMENE EISEN EN TESTMETHODEN
Vingerwaardeijendheid: Min. 1, Max. 5

De handschoen is korter dan een standaardhandschoen, tenzijnde het conform te verbeteren voor de gebruiker - bijvoorbeeld bij montagewerk.

EN 420: BESCHERMENDE HANDSCHOENEN - ALGEMENE EISEN EN TESTMETHODEN
Vingerwaardeijendheid: Min. 1, Max. 5

EN 511:2006 A. Convezctivo Min. O, Max. 4
B. Contactkoudte Min. O, Max. 4
C. Waterpermeatie (O niet voldoende): 1 (Voldaan)

EN 16350:2014 BESCHERMENDE HANDSCHOENEN - ELEKTROSTATISCHE EIGENSCHAPPEN

Pred použitím tohto produktu si pozorne prečítajte tieto pokyny.
VYSVETLENIE PICTORAGRAMOV
O = Pod minimálnou úroveň výkonnosti pre dané jednotlivé číslo.

- EN 388:2003 A. Odolnosť voči odieraniu Min. O, Max. 4
B. Odolnosť voči prerazaniu Min. O, Max. 5
C. Odolnosť voči roztrhnutiu Min. O, Max. 4
D. Odolnosť voči prepichnutiu Min. O, Max. 4

EN 420: GUANTHANE RUKAVICE - VSEBOENNE POZADAVKI ZA TESTOVANJE METODI
Klasifikacija odzivnosti prstov: Min. 1, Max. 5

Rukavica je kraćija od standardne rukavice, ali je postavljena na taj način da omogućava lakše podizanje priju poželjno za posebne slućaje, na primjer za rad na preciznim radovima.

EN 420: GUANTHANE RUKAVICE - VSEBOENNE POZADAVKI ZA TESTOVANJE METODI
Klasifikacija odzivnosti prstov: Min. 1, Max. 5

EN 511:2006 A. Konvektivni hlad Min. O, Max. 4
B. Kontaktni hlad Min. O, Max. 4
C. Propusnost vode (Dovoljno): 1 (Dopustivo)

EN 16350:2014
ELEKTROSTATIČKE VLASTNOSTI

Pradėdami naudoti šį gaminį, atidomai perskaitykite instrukciją.
ZEMKŲ REIKŠMĖS
O = Žemiau, negu minimalūs charakteristiniai lygmenys konkrečiam paviršiu.
X = Nebuvo bandytas ar bandymo metodas netiko pirštinių modeliui, medžiagai.

- EN 388:2003 A. Asparumams trinčiamui Min. O, Max. 4
B. Asparumams pjūviui Min. O, Max. 5
C. Asparumams pjūviui Min. O, Max. 4
D. Asparumams pradūrimui Min. O, Max. 4

EN 420: APSAUGINES PRISTINES. BENDRIE REIKALAVIMAI IR BANDYMU METODAI
Pisťmų mikiuno tests: Min. 1, Max. 5

Šis pirštinių trumpesnis už standartinį, kad kaip apsauga tam tikroms sąlygoms, pavyzdžiui, atliktum skilimus surinkimo.

EN 420: APSAUGINES PRISTINES. BENDRIE REIKALAVIMAI IR BANDYMU METODAI
Pisťmų mikiuno tests: Min. 1, Max. 5

EN 511:2006 A. Konvektivinis šalutis Min. O, Max. 4
B. Kontakcinis šalutis Min. O, Max. 4
C. Vandens skverbimasis (Netinka): 1 (Tinka)

EN 16350:2014
ELEKTROSTATINĖS SAVYBĖS

Przed rozpoczęciem użytkowania produktu należy dokładnie przeczytać poniższe instrukcje.
OBJASNIENIE PICTORAGRAMOV
O = poziom skuteczności ochrony znajdujący się poniżej niższego wymagania dla określonego zagrożenia.

X = rekwizita nie była testowana lub metoda testowania nie jest odpowiednia dla danych rekwizitów lub materiałów.
REKAVICE CHRONIČE PREZD ZAGROZENIM MECHANICINIM
Poizomy ochrony są mierzone z obszaru części chwytnej rekwizit.

- EN 388:2003 A. Odopornost na scieranie Min. O, Max. 4
B. Odopornost na prazecanie Min. O, Max. 5
C. Odopornost na rozrazanie Min. O, Max. 4
D. Odopornost na prazecanie Min. O, Max. 4

EN 420: REKAVICE OHORNE - WYMAGANIA OGOLNE I METODY TESTOWANIA
Klasifikacja zroczności palców: Min. 1, Max. 5

EN 420: REKAVICE OHORNE - WYMAGANIA OGOLNE I METODY TESTOWANIA
Klasifikacja zroczności palców: Min. 1, Max. 5

EN 511:2006 A. Zimna konvektivacia Min. O, Max. 4
B. Zimna kontaktozme Min. O, Max. 4
C. Vandenio skverbimasis (Tinka): 1 (Nie)

EN 16350:2014
REKAVICE OHORNE - WAISVICIOSI ELEKTROSTATIČNE

Pred uporabo izdelka skrbno preberite ta navodila.
RAZLAGA PICTORAGRAMOV
O = pod najmanjšo stopnjo zmožnosti za določeno zaščito.

X = ni bilo predloženo v preskus ali preskusni material ni primeren za obliko ali material rekvizit.

- EN 388:2003 A. Odopornost proti obrabi Najn. O, najh. 4
B. Odopornost proti prerezanju Najn. O, najh. 5
C. Odopornost proti trgavanju Najn. O, najh. 4
D. Odopornost proti preboju Najn. O, najh. 4

EN 420: VAROVALNE RUKAVICE - SPLOSNE ZAHTEVE IN PRESKUSNE METODE
Preskusni gibljivosti prstov: Najn. 1, najv. 5

Rukavice so krajše od standardnih, saj je pri posebnih namembih uporaba ugodnejša - na primer pri natančnem sestavljanju.

EN 420: VAROVALNE RUKAVICE - SPLOSNE ZAHTEVE IN PRESKUSNE METODE
Preskusni gibljivosti prstov: Najn. 1, najv. 5

EN 511:2006 A. Konvektivni mraz Najn. O, najh. 4
B. Kontaktni mraz Najn. O, najh. 4
C. Vrednotenje vlage (Neupoštevno): 1 (Upoštevno)

EN 16350:2014
VAROVALNE RUKAVICE - ELEKTROSTATIČNE LASTNOSTI

Pirms izstrādājuma lietošanas rūpīgi izlasiet šo instrukciju.
PIKTORAGRAMU SKAIDROJUMS
O = zem minimālajai ekspluatācijas īpašību līmeņa dotajam individuālajam apdraudējumam.

- EN 388:2003 A. Nodilurbuma Min. O, Max. 4
B. Nodurba pret izgriešanu Min. O, Max. 5
C. Nodurba pret plūsmiem Min. O, Max. 4
D. Nodurba pret caurduršanu Min. O, Max. 4

EN 420: AIZSARGIČI - VISPĀRĪGĀS PRĀSĪBAS UN TESTĒŠANĀS METODES
Pirkstu kustības tests: Min. 1, Max. 5

Cimdi ir īsāki par standarta cimdām, lai nodrošinātu komfortu īpašiem mērķiem, piemēram, precīzām darbam.

EN 420: AIZSARGIČI - VISPĀRĪGĀS PRĀSĪBAS UN TESTĒŠANĀS METODES
Pirkstu kustības tests: Min. 1, Max. 5

EN 511:2006 A. Vispārējais aukstums Min. O, Max. 4
B. Kontakta aukstums Min. O, Max. 4
C. Ūdens caurskaļamība (neizj.) 1 (izj.)

EN 16350:2014
AIZSARGIČI - ELEKTROSTATIČĀS ĪPAŠĪBAS

Parcuręiti cu atentie aceste instructiuni înainte de utilizarea produsului.
EXPLICAȚII PRIVIND PICTORAMELE
O = Sub nivelul minim de performanță pentru nivelul individual specificat.

X = Nu fu supus testului sau metodei de testare nepotrivite pentru design-ul sau materialul mânășilor.

EN 388:2003 A. Rezistență la abrazivitate Min. O, Max. 4
B. Rezistență la tiere Min. O, Max. 5
C. Rezistență la rupe Min. O, Max. 4
D. Rezistență la perforare Min. O, Max. 4

EN 420: MĂNȘI DE PROTECȚIE - CERINȚE GENERALE ȘI METODE DE TESTARE
Test privind decteritatea degetelor: Min. 1, Max. 5

EN 420: MĂNȘI DE PROTECȚIE - CERINȚE GENERALE ȘI METODE DE TESTARE
Test privind decteritatea degetelor: Min. 1, Max. 5

EN 511:2006 A. Rezistență la frig de convecție Min. O, Max. 4
B. Rezistență la frig de contact Min. O, Max. 4
C. Permeabilitatea la apă (Respunsiv): 1 (Admis)

EN 16350:2014
MĂNȘI DE PROTECȚIE - PROPRIETĂȚI ELECTROSTATICE

Bu ürünü kullanmadan önce bu talimatları dikkatlice okuyun.
SİMGELERİN ANÇIKLAMASI
O = İlgili tehlike için minimum performans seviyesinin altında.

MEKANİK RİSKLERE KARŞI KORYUCU EDİLENLER
Korumaya sevdiyle, ediyen ayası bölgesinden ölçülmüştür.

- EN 388:2003 A. Aşınma mukavemeti Min. O, Max. 4
B. Bıçak kesme mukavemeti Min. O, Max. 5
C. Yirtılma mukavemeti Min. O, Max. 4
D. Delinme mukavemeti Min. O, Max. 4

EN 420: KORYUCU EDİLENLER - VE TEST YÖNTEMLERİ
Parmak becerisi testi: Min. 1, Max. 5

İnce montaj için gibi özel amaçlar için korbun artmaksı standart bir ediyenden daha kasdır.

EN 420: KORYUCU EDİLENLER - GENEL SİNGELER VE TEST YÖNTEMLERİ
Parmak becerisi testi: Min. 1, Max. 5

EN 511:2006 A. Tasma sudağılması Min. O, Max. 4
B. Tasma sudağılması Min. O, Max. 4
C. Su geçirimsizliği (Bağamsız) (Bağamsız)

EN 16350:2014
KORYUCU EDİLENLER - ELEKTROSTATİK ÖZELLİKLER

I INSTRUKCIJE UPOZORENJE **IT**
CATEGORIA II / PROGETAZIONE INTERMEDIA
PER INFORMAZIONI SPECIFICHE SUL PRODOTTO, VEDERE LA PAGINA ANTERIORE.

Leggere attentamente le istruzioni prima di utilizzare questo prodotto.

SPIEGAZIONE DEI PITTGRAMMI
O = Ai di sotto del livello minimo di prestazioni per il periodo individuale dato.
X = Non sottoposto alla prova o al metodo di prova adatto per la progettazione o il materiale del guanto

ATTENZIONE! Questo prodotto è progettato per fornire la protezione specificata nella Norma EN 609/686/CEI con DPI con livelli dettagliati di prestazioni indicati. Tuttavia, ricordate che nessun elemento di DPI in grado di fornire una protezione completa si è dovuto sempre prendere in considerazione e si è esposti a rischi. I livelli di prestazione si riferiscono ai prodotti nuovi e non riflettono la durata effettiva della protezione sul luogo di lavoro o a causa di altri fattori che influenzano sulle prestazioni, quali la temperatura, l'abrasione, la degradazione, ecc. Non usare questi guanti in prossimità di elementi in movimento o macchinari con parti non protette. EN 51:2006-5 se il guanto è composto da parti separate che non sono interconnesse o non permanenti. I livelli di prestazione e la protezione valgono solo se il sistema di protezione è conforme alle norme di riferimento di scegliere il giusto guanto in funzione dell'esposizione massima dell'utente. La EN 51:2006-5 annesso B tabella B1 mostra vari parametri da prendere in considerazione. Gli studi hanno stabilito alcune condizioni tra questi parametri in livelli di prestazione termico necessario per proteggere in condizioni di freddo. La tabella dell'allegato D della EN 342:2004 è un esempio di dati di dati. Per i guanti con cura di tipo stitico la classificazione complessiva della norma EN 339:2006 non riflette il livello di protezione. I guanti EN 339:2006 sono progettati per proteggere la persona che indossa i guanti protettivi di tipo EN 339:2006 deve essere correttamente messa a terra, ad esempio indossando di calzature adeguate. I guanti protettivi dissipativi non devono essere disinstallati, aperti, regolati o rimossi dall'atmosfera infiammabile esplosiva, o durante la manipolazione di sostanze infiammabili o esplosive. Le proprietà elettrostatiche dei guanti di protezione potrebbero essere pregiudicate da invecchiamento, usura, contaminazione e danni, e potrebbero non essere sufficienti per atmosfere infiammabili arricchite di ossigeno in cui sono necessarie ulteriori valutazioni.

EN 388:2003
A. Resistenza all'abrasione Min. 0. Max. 4
B. Resistenza al taglio di lama Min. 0. Max. 5
C. Resistenza allo strappo Min. 0. Max. 4
D. Resistenza alla perforazione Min. 0. Max. 4

EN 420: 2003
GUANTI DI PROTEZIONE - REQUISITI GENERALI E METODI DI PROVA
Test di distruzione Min. 1. Max. 5

EN 420: 2003 + A1:2009
GUANTI DI PROTEZIONE - REQUISITI GENERALI E METODI DI PROVA
Test di distruzione Min. 1. Max. 5

EN 511:2006
A. Freddo contatto Min. 0. Max. 4
B. Freddo da convettivo Min. 0. Max. 4
C. Resistenza acqua (insufficiente): 1 (sufficiente)

EN 16350:2014
GUANTI PROTETTIVI - PROPRIETA' ELETTROSTATICHE

EN 388:2003
A. Sfilvestibilità Min. 0. Max. 4
B. Sfilvestibilità Min. 0. Max. 5
C. Sfilvestibilità Min. 0. Max. 4
D. Perforazione Min. 0. Max. 4

EN 420: 2003
BESCHERMENDE HANDSCHONEN
TEGEN MECHANISCHES RISIKO
Umweltverschmutzung
Min. 1. Max. 5

EN 420: 2003 + A1:2009
BESCHERMENDE HANDSCHONEN
TEGEN MECHANISCHES RISIKO
Umweltverschmutzung
Min. 1. Max. 5

EN 511:2006
A. Sfilvestibilità Min. 0. Max. 4
B. Sfilvestibilità Min. 0. Max. 5
C. Sfilvestibilità Min. 0. Max. 4
D. Perforazione Min. 0. Max. 4

EN 420: 2003
BESCHERMENDE HANDSCHONEN
TEGEN MECHANISCHES RISIKO
Umweltverschmutzung
Min. 1. Max. 5

EN 420: 2003 + A1:2009
BESCHERMENDE HANDSCHONEN
TEGEN MECHANISCHES RISIKO
Umweltverschmutzung
Min. 1. Max. 5

EN 511:2006
A. Sfilvestibilità Min. 0. Max. 4
B. Sfilvestibilità Min. 0. Max. 5
C. Sfilvestibilità Min. 0. Max. 4
D. Perforazione Min. 0. Max. 4

EN 420: 2003
BESCHERMENDE HANDSCHONEN
TEGEN MECHANISCHES RISIKO
Umweltverschmutzung
Min. 1. Max. 5

EN 420: 2003 + A1:2009
BESCHERMENDE HANDSCHONEN
TEGEN MECHANISCHES RISIKO
Umweltverschmutzung
Min. 1. Max. 5

EN 511:2006
A. Sfilvestibilità Min. 0. Max. 4
B. Sfilvestibilità Min. 0. Max. 5
C. Sfilvestibilità Min. 0. Max. 4
D. Perforazione Min. 0. Max. 4

EN 420: 2003
BESCHERMENDE HANDSCHONEN
TEGEN MECHANISCHES RISIKO
Umweltverschmutzung
Min. 1. Max. 5

EN 420: 2003 + A1:2009
BESCHERMENDE HANDSCHONEN
TEGEN MECHANISCHES RISIKO
Umweltverschmutzung
Min. 1. Max. 5

EN 511:2006
A. Sfilvestibilità Min. 0. Max. 4
B. Sfilvestibilità Min. 0. Max. 5
C. Sfilvestibilità Min. 0. Max. 4
D. Perforazione Min. 0. Max. 4

EN 420: 2003
BESCHERMENDE HANDSCHONEN
TEGEN MECHANISCHES RISIKO
Umweltverschmutzung
Min. 1. Max. 5

EN 420: 2003 + A1:2009
BESCHERMENDE HANDSCHONEN
TEGEN MECHANISCHES RISIKO
Umweltverschmutzung
Min. 1. Max. 5

EN 511:2006
A. Sfilvestibilità Min. 0. Max. 4
B. Sfilvestibilità Min. 0. Max. 5
C. Sfilvestibilità Min. 0. Max. 4
D. Perforazione Min. 0. Max. 4

EN 420: 2003
BESCHERMENDE HANDSCHONEN
TEGEN MECHANISCHES RISIKO
Umweltverschmutzung
Min. 1. Max. 5

EN 420: 2003 + A1:2009
BESCHERMENDE HANDSCHONEN
TEGEN MECHANISCHES RISIKO
Umweltverschmutzung
Min. 1. Max. 5

EN 511:2006
A. Sfilvestibilità Min. 0. Max. 4
B. Sfilvestibilità Min. 0. Max. 5
C. Sfilvestibilità Min. 0. Max. 4
D. Perforazione Min. 0. Max. 4

EN 420: 2003
BESCHERMENDE HANDSCHONEN
TEGEN MECHANISCHES RISIKO
Umweltverschmutzung
Min. 1. Max. 5

EN 420: 2003 + A1:2009
BESCHERMENDE HANDSCHONEN
TEGEN MECHANISCHES RISIKO
Umweltverschmutzung
Min. 1. Max. 5

EN 511:2006
A. Sfilvestibilità Min. 0. Max. 4
B. Sfilvestibilità Min. 0. Max. 5
C. Sfilvestibilità Min. 0. Max. 4
D. Perforazione Min. 0. Max. 4

EN 420: 2003
BESCHERMENDE HANDSCHONEN
TEGEN MECHANISCHES RISIKO
Umweltverschmutzung
Min. 1. Max. 5

EN 420: 2003 + A1:2009
BESCHERMENDE HANDSCHONEN
TEGEN MECHANISCHES RISIKO
Umweltverschmutzung
Min. 1. Max. 5

EN 511:2006
A. Sfilvestibilità Min. 0. Max. 4
B. Sfilvestibilità Min. 0. Max. 5
C. Sfilvestibilità Min. 0. Max. 4
D. Perforazione Min. 0. Max. 4

EN 420: 2003
BESCHERMENDE HANDSCHONEN
TEGEN MECHANISCHES RISIKO
Umweltverschmutzung
Min. 1. Max. 5

EN 420: 2003 + A1:2009
BESCHERMENDE HANDSCHONEN
TEGEN MECHANISCHES RISIKO
Umweltverschmutzung
Min. 1. Max. 5

EN 511:2006
A. Sfilvestibilità Min. 0. Max. 4
B. Sfilvestibilità Min. 0. Max. 5
C. Sfilvestibilità Min. 0. Max. 4
D. Perforazione Min. 0. Max. 4

EN 420: 2003
BESCHERMENDE HANDSCHONEN
TEGEN MECHANISCHES RISIKO
Umweltverschmutzung
Min. 1. Max. 5

EN 420: 2003 + A1:2009
BESCHERMENDE HANDSCHONEN
TEGEN MECHANISCHES RISIKO
Umweltverschmutzung
Min. 1. Max. 5

EN 511:2006
A. Sfilvestibilità Min. 0. Max. 4
B. Sfilvestibilità Min. 0. Max. 5
C. Sfilvestibilità Min. 0. Max. 4
D. Perforazione Min. 0. Max. 4

EN 420: 2003
BESCHERMENDE HANDSCHONEN
TEGEN MECHANISCHES RISIKO
Umweltverschmutzung
Min. 1. Max. 5

EN 420: 2003 + A1:2009
BESCHERMENDE HANDSCHONEN
TEGEN MECHANISCHES RISIKO
Umweltverschmutzung
Min. 1. Max. 5

EN 511:2006
A. Sfilvestibilità Min. 0. Max. 4
B. Sfilvestibilità Min. 0. Max. 5
C. Sfilvestibilità Min. 0. Max. 4
D. Perforazione Min. 0. Max. 4

EN 388:2003
A. Resistenza all'abrasione Min. 0. Max. 4
B. Resistenza al taglio di lama Min. 0. Max. 5
C. Resistenza allo strappo Min. 0. Max. 4
D. Resistenza alla perforazione Min. 0. Max. 4

EN 420: 2003
GUANTI DI PROTEZIONE - REQUISITI GENERALI E METODI DI PROVA
Test di distruzione Min. 1. Max. 5

EN 420: 2003 + A1:2009
GUANTI DI PROTEZIONE - REQUISITI GENERALI E METODI DI PROVA
Test di distruzione Min. 1. Max. 5

EN 511:2006
A. Freddo contatto Min. 0. Max. 4
B. Freddo da convettivo Min. 0. Max. 4
C. Resistenza acqua (insufficiente): 1 (sufficiente)

EN 16350:2014
GUANTI PROTETTIVI - PROPRIETA' ELETTROSTATICHE

EN 388:2003
A. Sfilvestibilità Min. 0. Max. 4
B. Sfilvestibilità Min. 0. Max. 5
C. Sfilvestibilità Min. 0. Max. 4
D. Perforazione Min. 0. Max. 4

EN 420: 2003
BESCHERMENDE HANDSCHONEN
TEGEN MECHANISCHES RISIKO
Umweltverschmutzung
Min. 1. Max. 5

EN 420: 2003 + A1:2009
BESCHERMENDE HANDSCHONEN
TEGEN MECHANISCHES RISIKO
Umweltverschmutzung
Min. 1. Max. 5

EN 511:2006
A. Sfilvestibilità Min. 0. Max. 4
B. Sfilvestibilità Min. 0. Max. 5
C. Sfilvestibilità Min. 0. Max. 4
D. Perforazione Min. 0. Max. 4

EN 420: 2003
BESCHERMENDE HANDSCHONEN
TEGEN MECHANISCHES RISIKO
Umweltverschmutzung
Min. 1. Max. 5

EN 420: 2003 + A1:2009
BESCHERMENDE HANDSCHONEN
TEGEN MECHANISCHES RISIKO
Umweltverschmutzung
Min. 1. Max. 5

EN 511:2006
A. Sfilvestibilità Min. 0. Max. 4
B. Sfilvestibilità Min. 0. Max. 5
C. Sfilvestibilità Min. 0. Max. 4
D. Perforazione Min. 0. Max. 4

EN 420: 2003
BESCHERMENDE HANDSCHONEN
TEGEN MECHANISCHES RISIKO
Umweltverschmutzung
Min. 1. Max. 5

EN 420: 2003 + A1:2009
BESCHERMENDE HANDSCHONEN
TEGEN MECHANISCHES RISIKO
Umweltverschmutzung
Min. 1. Max. 5

EN 511:2006
A. Sfilvestibilità Min. 0. Max. 4
B. Sfilvestibilità Min. 0. Max. 5
C. Sfilvestibilità Min. 0. Max. 4
D. Perforazione Min. 0. Max. 4

EN 420: 2003
BESCHERMENDE HANDSCHONEN
TEGEN MECHANISCHES RISIKO
Umweltverschmutzung
Min. 1. Max. 5

EN 420: 2003 + A1:2009
BESCHERMENDE HANDSCHONEN
TEGEN MECHANISCHES RISIKO
Umweltverschmutzung
Min. 1. Max. 5

EN 511:2006
A. Sfilvestibilità Min. 0. Max. 4
B. Sfilvestibilità Min. 0. Max. 5
C. Sfilvestibilità Min. 0. Max. 4
D. Perforazione Min. 0. Max. 4

EN 420: 2003
BESCHERMENDE HANDSCHONEN
TEGEN MECHANISCHES RISIKO
Umweltverschmutzung
Min. 1. Max. 5

EN 420: 2003 + A1:2009
BESCHERMENDE HANDSCHONEN
TEGEN MECHANISCHES RISIKO
Umweltverschmutzung
Min. 1. Max. 5

EN 511:2006
A. Sfilvestibilità Min. 0. Max. 4
B. Sfilvestibilità Min. 0. Max. 5
C. Sfilvestibilità Min. 0. Max. 4
D. Perforazione Min. 0. Max. 4

EN 420: 2003
BESCHERMENDE HANDSCHONEN
TEGEN MECHANISCHES RISIKO
Umweltverschmutzung
Min. 1. Max. 5

EN 420: 2003 + A1:2009
BESCHERMENDE HANDSCHONEN
TEGEN MECHANISCHES RISIKO
Umweltverschmutzung
Min. 1. Max. 5

EN 511:2006
A. Sfilvestibilità Min. 0. Max. 4
B. Sfilvestibilità Min. 0. Max. 5
C. Sfilvestibilità Min. 0. Max. 4
D. Perforazione Min. 0. Max. 4

EN 420: 2003
BESCHERMENDE HANDSCHONEN
TEGEN MECHANISCHES RISIKO
Umweltverschmutzung
Min. 1. Max. 5

EN 420: 2003 + A1:2009
BESCHERMENDE HANDSCHONEN
TEGEN MECHANISCHES RISIKO
Umweltverschmutzung
Min. 1. Max. 5

EN 511:2006
A. Sfilvestibilità Min. 0. Max. 4
B. Sfilvestibilità Min. 0. Max. 5
C. Sfilvestibilità Min. 0. Max. 4
D. Perforazione Min. 0. Max. 4

EN 420: 2003
BESCHERMENDE HANDSCHONEN
TEGEN MECHANISCHES RISIKO
Umweltverschmutzung
Min. 1. Max. 5

EN 420: 2003 + A1:2009
BESCHERMENDE HANDSCHONEN
TEGEN MECHANISCHES RISIKO
Umweltverschmutzung
Min. 1. Max. 5

EN 511:2006
A. Sfilvestibilità Min. 0. Max. 4
B. Sfilvestibilità Min. 0. Max. 5
C. Sfilvestibilità Min. 0. Max. 4
D. Perforazione Min. 0. Max. 4

EN 420: 2003
BESCHERMENDE HANDSCHONEN
TEGEN MECHANISCHES RISIKO
Umweltverschmutzung
Min. 1. Max. 5

EN 420: 2003 + A1:2009
BESCHERMENDE HANDSCHONEN
TEGEN MECHANISCHES RISIKO
Umweltverschmutzung
Min. 1. Max. 5

EN 511:2006
A. Sfilvestibilità Min. 0. Max. 4
B. Sfilvestibilità Min. 0. Max. 5
C. Sfilvestibilità Min. 0. Max. 4
D. Perforazione Min. 0. Max. 4

EN 420: 2003
BESCHERMENDE HANDSCHONEN
TEGEN MECHANISCHES RISIKO
Umweltverschmutzung
Min. 1. Max. 5

EN 420: 2003 + A1:2009
BESCHERMENDE HANDSCHONEN
TEGEN MECHANISCHES RISIKO
Umweltverschmutzung
Min. 1. Max. 5

EN 511:2006
A. Sfilvestibilità Min. 0. Max. 4
B. Sfilvestibilità Min. 0. Max. 5
C. Sfilvestibilità Min. 0. Max. 4
D. Perforazione Min. 0. Max. 4

EN 420: 2003
BESCHERMENDE HANDSCHONEN
TEGEN MECHANISCHES RISIKO
Umweltverschmutzung
Min. 1. Max. 5

EN 420: 2003 + A1:2009
BESCHERMENDE HANDSCHONEN
TEGEN MECHANISCHES RISIKO
Umweltverschmutzung
Min. 1. Max. 5

EN 511:2006
A. Sfilvestibilità Min. 0. Max. 4
B. Sfilvestibilità Min. 0. Max. 5
C. Sfilvestibilità Min. 0. Max. 4
D. Perforazione Min. 0. Max. 4

EN 420: 2003
BESCHERMENDE HANDSCHONEN
TEGEN MECHANISCHES RISIKO
Umweltverschmutzung
Min. 1. Max. 5

I NAUODOMIŠNĖS INSTRUKCIJA **LT**
CATEGORIA II / VIDUTINIO SUPĖTINIMO KONSTRUKCIJA
DAUGIAU INFORMACIJOS APIE GAMINĮ RASTITE PIRMAME PUSLAPYJE

Prėdėdami naudoti šį gaminį, atidžiai perskaitykite instrukciją.

ZENKLŲ REIKŠMĖS
O = Žemiau, negu minimalūs charakteristiniai lygmenys konkrečiam pavojui
X = Nebuvo bandytas ar bandymo metodas netiko pirštinių modeliui, medžiagai

APSAUGAUS PIRŠTINŲ NUO MECHANINIO PAVOJAUS
Apsauginius lygmenius patvirtinti dėtyje pikt.

EN 388:2003
A. Atsparumas trinčiai Min. 0. Max. 4
B. Atsparumas pjūviams Min. 0. Max. 5
C. Atsparumas plyšimui Min. 0. Max. 4
D. Atsparumas pradūrimui Min. 0. Max. 4

EN 420: 2003
APSAUGAUS PIRŠTINĖS. BENDRIE REIKALAVIMAI IR BANDYMO METODAI
Pirštinių tiklumo testas: Min. 1. Max. 5

EN 420: 2003 + A1:2009
APSAUGAUS PIRŠTINĖS. BENDRIE REIKALAVIMAI IR BANDYMO METODAI
Pirštinių tiklumo testas: Min. 1. Max. 5

EN 511:2006
A. Kovekcijskis šilumos Min. 0. Max. 4
B. Kontaktinis šilumos Min. 0. Max. 4
C. Vandens skverbimasis (netikinis): 1 (tikinis)

EN 16350:2014
APSAUGAUS PIRŠTINĖS. ELEKTROSTATINĖS SAVYBĖS

EN 388:2003
A. Sfilvestibilità Min. 0. Max. 4
B. Sfilvestibilità Min. 0. Max. 5
C. Sfilvestibilità Min. 0. Max. 4
D. Perforacija Min. 0. Max. 4

EN 420: 2003
BESCHERMENDE HANDSCHONEN
TEGEN MECHANISCHES RISIKO
Umweltverschmutzung
Min. 1. Max. 5

EN 420: 2003 + A1:2009
BESCHERMENDE HANDSCHONEN
TEGEN MECHANISCHES RISIKO
Umweltverschmutzung
Min. 1. Max. 5

EN 511:2006
A. Sfilvestibilità Min. 0. Max. 4
B. Sfilvestibilità Min. 0. Max. 5
C. Sfilvestibilità Min. 0. Max. 4
D. Perforacija Min. 0. Max. 4

EN 420: 2003
BESCHERMENDE HANDSCHONEN
TEGEN MECHANISCHES RISIKO
Umweltverschmutzung
Min. 1. Max. 5

EN 420: 2003 + A1:2009
BESCHERMENDE HANDSCHONEN
TEGEN MECHANISCHES RISIKO
Umweltverschmutzung
Min. 1. Max. 5

EN 511:2006
A. Sfilvestibilità Min. 0. Max. 4
B. Sfilvestibilità Min. 0. Max. 5
C. Sfilvestibilità Min. 0. Max. 4
D. Perforacija Min. 0. Max. 4

EN 420: 2003
BESCHERMENDE HANDSCHONEN
TEGEN MECHANISCHES RISIKO
Umweltverschmutzung
Min. 1. Max. 5

EN 420: 2003 + A1:2009
BESCHERMENDE HANDSCHONEN
TEGEN MECHANISCHES RISIKO
Umweltverschmutzung
Min. 1. Max. 5

EN 511:2006
A. Sfilvestibilità Min. 0. Max. 4
B. Sfilvestibilità Min. 0. Max. 5
C. Sfilvestibilità Min. 0. Max. 4
D. Perforacija Min. 0. Max. 4

EN 420: 2003
BESCHERMENDE HANDSCHONEN
TEGEN MECHANISCHES RISIKO
Umweltverschmutzung
Min. 1. Max. 5

EN 420: 2003 + A1:2009
BESCHERMENDE HANDSCHONEN
TEGEN MECHANISCHES RISIKO
Umweltverschmutzung
Min. 1. Max. 5

EN 511:2006
A. Sfilvestibilità Min. 0. Max. 4
B. Sfilvestibilità Min. 0. Max. 5
C. Sfilvestibilità Min. 0. Max. 4
D. Perforacija Min. 0. Max. 4

EN 420: 2003
BESCHERMENDE HANDSCHONEN
TEGEN MECHANISCHES RISIKO
Umweltverschmutzung
Min. 1. Max. 5

EN 420: 2003 + A1:2009
BESCHERMENDE HANDSCHONEN
TEGEN MECHANISCHES RISIKO
Umweltverschmutzung
Min. 1. Max. 5

EN 511:2006
A. Sfilvestibilità Min. 0. Max. 4
B. Sfilvestibilità Min. 0. Max. 5
C. Sfilvestibilità Min. 0. Max. 4
D. Perforacija Min. 0. Max. 4

EN 420: 2003
BESCHERMENDE HANDSCHONEN
TEGEN MECHANISCHES RISIKO
Umweltverschmutzung
Min. 1. Max. 5

EN 420: 2003 + A1:2009
BESCHERMENDE HANDSCHONEN
TEGEN MECHANISCHES RISIKO
Umweltverschmutzung
Min. 1. Max. 5

EN 511:2006
A. Sfilvestibilità Min. 0. Max. 4
B. Sfilvestibilità Min. 0. Max. 5
C. Sfilvestibilità Min. 0. Max. 4
D. Perforacija Min. 0. Max. 4

EN 420: 2003
BESCHERMENDE HANDSCHONEN
TEGEN MECHANISCHES RISIKO
Umweltverschmutzung
Min. 1. Max. 5

EN 420: 2003 + A1:2009
BESCHERMENDE HANDSCHONEN
TEGEN MECHANISCHES RISIKO
Umweltverschmutzung
Min. 1. Max. 5

EN 511:2006
A. Sfilvestibilità Min. 0. Max. 4
B. Sfilvestibilità Min. 0. Max. 5
C. Sfilvestibilità Min. 0. Max. 4
D. Perforacija Min. 0. Max. 4

EN 420: 2003
BESCHERMENDE HANDSCHONEN
TEGEN MECHANISCHES RISIKO
Umweltverschmutzung
Min. 1. Max. 5

EN 420: 2003 + A1:2009
BESCHERMENDE HANDSCHONEN
TEGEN MECHANISCHES RISIKO
Umweltverschmutzung
Min. 1. Max. 5

EN 511:2006
A. Sfilvestibilità Min. 0. Max. 4
B. Sfilvestibilità Min. 0. Max. 5
C. Sfilvestibilità Min. 0. Max. 4
D. Perforacija Min. 0. Max. 4

EN 420: 2003
BESCHERMENDE HANDSCHONEN
TEGEN MECHANISCHES RISIKO
Umweltverschmutzung
Min. 1. Max. 5

EN 420: 2003 + A1:2009
BESCHERMENDE HANDSCHONEN
TEGEN MECHANISCHES RISIKO
Umweltverschmutzung
Min. 1. Max. 5

Perчатки из синтетического материала. Нитрил, обливка на 3/4, акрил, нейлон, полиэстер, плотность вязки 10 г/г, плотность вязки 1,3 г/г, текстура типа "песок", Cat. II, цвет яржегожелтый/черный, цвет повышенной видимости, водоотталкивающая область ладони, для тяжелых работ



EN 511 02X
EN 388 4331
EN 420-2003+A1:2009

ММ защита от проколов
ММ защита от нефтяных масел
ММ защита от истирания



ONLY FOR BARGAIN ECONOMIC COMMUNITY CUSTOMERS UNION MEMBERS
ПРОДУКТ СОТВЕТСТВУЕТ ТРЕБОВАНИЮ ТР ТС 032/2011 «О БЕЗОПАСНОСТИ ПРЕДМЕТОВ ИНДИВИДУАЛЬНОЙ ЗАЩИТЫ».

ЕJENDALS AB
Box 7, SE-703 21, Leksand, Sweden
Phone +46 (0) 247 360 00 | Fax +46 (0) 247 360 10
info@ejendals.com | order@ejendals.com | www.ejendals.com

CS INSTRUCCIONES DE USO
CATEGORIE II / STŘEDNÍ RIZIKO
PRO INFORMACE SPECIFICKÉ PRO PRODUKT VIZ PŘEDNÍ STRÁNKA

Před použitím tohoto produktu si pozorně přečtěte tyto pokyny.
VYSVĚTLENÍ PÍKTOGRAMŮ
0 = Pod mírnými úrovní výkonnosti pro dané jednotlivé nebezpečí
X = Někdy nebo zřídka testu nebo je testovací metoda nevhodná pro návrh nebo materiál rukavice

OVHĚRNĚ RUKAVICE CHRÁNÍCÍ PŘED MECHANICKÝMI RIZIKY
Úrovň ochrany jsou měřeny v oblasti dlaně rukavice.

- A. Odolnost vůči oděru Min. 0, Max. 4
 - B. Odolnost vůči prořezu Min. 0, Max. 5
 - C. Odolnost vůči přetržení Min. 0, Max. 4
 - D. Odolnost vůči propichu Min. 0, Max. 4
- EN 420: 2003** OCHRANĚ RUKAVICE – OBECNÉ POŽADAVKY A TESTOVACÍ METODY
Zkouška obratnosti prstů: Min. 1, Max. 5
- Rukavice je kratší, než běžná rukavice, aby poskytovala lepší pohyblivost při použití pro volnější účely, například při jemné montáži dílů.

EN 420: 2003 + A1:2009 OCHRANĚ RUKAVICE – OBECNÉ POŽADAVKY A TESTOVACÍ METODY
Zkouška obratnosti prstů: Min. 1, Max. 5

EN 511:2006 A. Konvexní chlíd Min. 0, Max. 4
B. Konkávní chlíd Min. 0, Max. 4
C. Průnik vody (Suchá) (1) (Důležité) ABC

EN 16350:2014 OCHRANĚ RUKAVICE – ELEKTROSTATICKÉ VLASTNOSTI

- STIRKA ZAPŘEŠENA NEGLADIT
- STIRKA PŘI 40 °C NE POUŽÍVAT CHEMICKOU ČISTKU
- NEJAZA SUCIT V SUŠILNÝM KAMĚ

ES INSTRUCCIONES DE USO
CATEGORÍA II / DISEÑO INTERMEDIO
CONSULTE LA PRIMERA PÁGINA PARA OBTENER INFORMACIÓN ESPECÍFICA DEL PRODUCTO

Lea atentamente estas instrucciones antes de utilizar el producto.

EXPLICACIÓN DE LOS PÍCTOGRAMAS
0 = o por debajo del nivel de rendimiento mínimo para el riesgo individual dado
X = no sometido a la prueba o bien método de prueba no adecuado para el diseño o material del guante

GUANTES DE PROTECCIÓN FRENTE A RIESGOS MECÁNICOS
Los niveles de protección se miden en la zona de la palma del guante.

- EN 388:2003 A. Resistencia a la abrasión Min. 0, Max. 4
- B. Resistencia a los cortes por hoja Min. 0, máx. 5
- C. Resistencia al desgarro Min. 0, Max. 4
- D. Resistencia a la punción Min. 0, Max. 4

EN 420: 2003 GUANTES DE PROTECCIÓN: CUANTIFICACIÓN GENERAL Y MÉTODOS DE PRUEBA
Prueba de destreza digital: Min. 1, máx. 5

El guante es más corto que el guante estándar con el fin de mejorar el confort para fines especiales, por ejemplo, trabajos de montaje de precisión.

EN 420: 2003 + A1:2009 GUANTES DE PROTECCIÓN: CUANTIFICACIÓN GENERAL Y MÉTODOS DE PRUEBA
Prueba de destreza digital: Min. 1, máx. 5

EN 511:2006 A. Frío conectivo Min. 0, Max. 4
B. Frío por contacto Min. 0, máx. 4
C. Penetración de agua (húmedo), 1 (aprobado) ABC

EN 16350:2014 GUANTES DE PROTECCIÓN – PROPIEDADES ELECTROSTÁTICAS

RU ИНСТРУКЦИЯ ПО ЭКСПЛУАТАЦИИ
КАТЕГОРИЯ II / ПРОДВИНУТЫЙ ДИЗАЙН
ИНФОРМАЦИЯ О ПРОДУКТЕ СМ. НА ТИТУЛЬНОЙ СТРАНИЦЕ

Перед использованием продукта внимательно ознакомьтесь с данной инструкцией

ПОЯСНЕНИЕ К СИМВОЛАМ
0 = ниже минимального уровня устойчивости к данному риску
X = модель не предназначена для теста или метода, тестирование не пригодно для данной модели

ЗАЩИТНЫЕ ПЕРЧАТКИ ОТ МЕХАНИЧЕСКИХ РИСКОВ
Уровни ЭФФЕКТИВНОСТИ измеряются в области ладонной части перчатки.

- EN 388:2003 A. Устойчивость к истиранию Min. 0, Max. 4
 - B. Устойчивость к порезам Min. 0, Max. 5
 - C. Устойчивость к разрыву Min. 0, Max. 4
 - D. Устойчивость к проколу Min. 0, Max. 4
- EN 420: 2003** ЗАЩИТНЫЕ ПЕРЧАТКИ – ОБЩИЕ ТРЕБОВАНИЯ И МЕТОДЫ ИСПЫТАНИЙ
Тест на подвижность пальцев: Min. 1, Max. 5

Данные перчатки не предназначены для выполнения работ, определенных тестом, например, тонкой сборки.

EN 420: 2003 + A1:2009 ЗАЩИТНЫЕ ПЕРЧАТКИ – ОБЩИЕ ТРЕБОВАНИЯ И МЕТОДЫ ИСПЫТАНИЙ
Тест на подвижность пальцев: Min. 1, Max. 5

EN 511:2006 A. Конвективный холод Min. 0, Max. 4
B. Контактный холод Min. 0, Max. 4
C. Проникновение воды (влажно), 1 (группа) ABC

EN 16350:2014 PROTECTIVE GLOVES – ELECTROSTATIC PROPERTIES

- STIRKA ZAPŘEŠENA NEGLADIT
- STIRKA PŘI 40 °C NE POUŽÍVAT CHEMICKOU ČISTKU
- NEJAZA SUCIT V SUŠILNÝM KAMĚ

ET KASUTUJUHISED
KATEGORIA II / KAITSEKS MEHAANILISTE OHTUDE JA KÜLMA EEST
ÜKSIKASJUHISE TOOTENO LÜHETE ESELEHT

Lugege enne antud toote kasutamist käesolevat juhendit hoolikalt.

PILITDE SELGITUS
0 = Antud individuaalski kohta alla minimaalse tootmisvõtmase.
X = Ei esitatud testimiseks või testimet poleud kindla disaini või materjali jaoks sobilik!

MEHAANILISTE OHTUDE EEST KAITSAVD KINDAVD
Kaitsetaset mõeldetakse kindla peopesa pihkonakst.

- EN 388:2003 A. Kulmikakindlus Min. 0, Max. 4
- B. Lõikakindlus Min. 0, Max. 5
- C. Rebimiskindlus Min. 0, Max. 4
- D. Tõrkekindlus Min. 0, Max. 4

EN 420: 2003 KAITSEKINDAD – LÕHISED NÕUDE JA TESTMEETODID
Lõikuvõtmest: Min. 1, Max. 5

Kinnas on eriotstarbeline tööriistade detailide eeldatav koostõetõde – lihustamisvastane standardiseeritud kindist.

EN 420: 2003 + A1:2009 KAITSEKINDAD – LÕHISED NÕUDE JA TESTMEETODID
Lõikuvõtmest: Min. 1, Max. 5

EN 511:2006 A. Vastupidavus külmale Min. 0, Max. 4
B. Kontaktkülm Min. 0, Max. 4
C. Veeõrnsus (Puhastatud) (1) (Pisava) ABC

EN 16350:2014 KAITSEKINDAD – ELEKTROSTATILISED OMAJUSED

FR CONCEPTION D'EMPLOI
CATÉGORIE II / MOYENNE INTERMÉDIAIRE
VOIR COUVERTURE POUR LES INFORMATIONS SPÉCIFIQUES AU PRODUIT

Lisez attentivement ces instructions avant d'utiliser le produit.

EXPLICATION DES PICTOGRAMMES
0 = sous le niveau de performance minimal pour le risque individuel donné
X = non testé ou méthode d'essai inutile
non adapté au type de gant/matériau

EN 388:2003 GANTS DE PROTECTION CONTRE LES RISQUES MÉCANIQUES
Les indices de protection sont mesurés au niveau de la paume du gant.

- A. Résistance à l'abrasion Min. 0, Max. 4
 - B. Résistance à la coupe Min. 0, Max. 5
 - C. Résistance à la déchirure Min. 0, Max. 4
 - D. Résistance à la perforation Min. 0, Max. 4
- EN 420: 2003** GANTS DE PROTECTION GÉNÉRALES ET MÉTHODES D'ESSAI
Test de dextérité: Min. 1, Max. 5

Cela signifie que le gant est plus court que le confort standard afin d'assurer un meilleur confort permettant ainsi, par exemple, de réaliser des travaux spécifiques de précision.

EN 420: 2003 + A1:2009 EXIGENCES GÉNÉRALES ET MÉTHODES D'ESSAI
Test de dextérité: Min. 1, Max. 5

EN 511:2006 A. Froid de convection Min. 0, Max. 4
B. Froid de contact Min. 0, Max. 4
C. Infiltration de l'eau (Échelle 1) (Résiste) ABC

EN 16350:2014 PROTECTIVE GLOVES – ELECTROSTATIC PROPERTIES

- STIRKA ZAPŘEŠENA NEGLADIT
- STIRKA PŘI 40 °C NE POUŽÍVAT CHEMICKOU ČISTKU
- NEJAZA SUCIT V SUŠILNÝM KAMĚ

HU HASZNÁLTALAJTÁS
II. KATEGÓRIA / KÖZEPES KIVITEL
LÁSD. TERMEKSPECIFIKUS INFORMÁCIÓ CIMLAPJA

A termék használata előtt figyelmesen olvassa el a cíket az utasításokat.

A PIKTOGRAMOK MAGYARAZATA
0 = A minimális teljesítményérték alatt az adott veszélyre
X = Nem tesztelték, vagy a vizsgálati módszer nem volt megfelelő a kesztyű kivitele vagy anyag szempontjából

YDŐKESZTYŰY MECHANIKAI KOCKÁZATOK ELLEN
A védelmi szintek a kesztyű tenyér részén mérik.

- EN 388:2003 A. Koptásállóság Min. 0, Max. 4
- B. Vágással szembeni ellenállás Min. 0, max. 5
- C. Szakításiállóság Min. 0, max. 4
- D. Szúrás elleni ellenállás Min. 0, max. 4

EN 420: 2003 YDŐKESZTYŰY – ÁLTALÁNOS KÖVETELMÉNYEK ES VIZSGÁLATI MDSZEREK
Ujgyűgességi test: Min. 1, máx. 5

A kesztyű egy szabványos kesztyűnél rövidebb, hogy kényelmesebb legyen kényelmesebbek cölóra való használata – például finom szerelési munkáknál.

EN 420: 2003 + A1:2009 YDŐKESZTYŰY – ÁLTALÁNOS KÖVETELMÉNYEK ES VIZSGÁLATI MDSZEREK
Ujgyűgességi test: Min. 1, máx. 5

EN 511:2006 A. Árnyék hő Min. 0, max. 4
B. Érintési hő Min. 0, max. 4
C. Víz behatolása (Puhastott) (1) (megfelel) ABC

EN 16350:2014 YDŐKESZTYŰY – ELEKTROSTATIKUS TULAJDONSÁGOK

AVERTISSEMENTI Ce produit est conçu pour offrir la protection définie dans la Directive Européenne 89/686/EE pour les EP1 avec les niveaux de performance présentés ci-dessous. Gardez cependant à l'esprit qu'aucun niveau de EPI ne peut fournir une protection complète et qu'il convient de toujours prendre ses précautions. Les niveaux de performance concernent les produits à l'état neuf. Ils ne reflètent en aucun cas la durée réelle de protection sur le lieu de travail dû à l'influence d'autres facteurs – tels que la température, l'abrasion, la dégradation etc. Ne pas utiliser ces gants à proximité de machines et outils en mouvement. EN 51:2006 stipule que si le gant est constitué de plusieurs parties, non-connectées de façon permanente, alors le niveau de performance et la protection s'appliquent uniquement au tout ensemble. Le choix des gants devra faire l'objet d'une attention particulière, ceux-ci doivent considérer l'exposition maximale de l'utilisateur énoncée dans la norme EN51:2006. Le tableau B1 de l'annexe B liste les différents paramètres à prendre en considération. Des études ont établi des corrélations entre ces paramètres et l'isolation thermique requise pour assurer une protection contre le froid. Le tableau donné dans le B1 de EN42:2003 est un exemple de ces données. La classification générale EN 388:2003 des gants comportant 2 ou plusieurs couches ne reflète pas nécessairement la performance de la couche de surface.

AJUSTEREMENT ET TAILLE: Toutes les tailles sont conformes à l'EN 420:2003 et sont adaptées au confort. Il est recommandé d'effectuer une mention contraire en couverture. Ne portez que des produits d'une taille adéquate. Les produits trop amples ou trop serrés restreignent le mouvement et ne procurent pas un niveau de protection optimal. **ENTREPOSAGE ET TRANSPORT:** Conserver les gants dans un endroit sec et sombre, de préférence dans l'emballage d'origine, à une température comprise entre 10° et 30°C. **PRECAUTION DE CHAUFFAGE:** Ne pas utiliser hors de son domaine d'utilisation défini dans les instructions, d'emploi ci-dessous. Veillez à l'intégrité de vos gants avant et pendant l'utilisation. Les remplacer si nécessaire. **ENTRETIEN:** Ne pas utiliser de produits chimiques et/ou d'objets tranchants pour nettoyer les gants. Les gants conçus sur un sigle de lavage ont été conçus pour des tests standardisés qui ne garantissent pas une performance optimale. **ÉLIMINATION:** Conformément aux législations environnementales locales. **ALLERGENS:** Ce produit contient des composants pouvant entraîner une/ des réactions allergiques. Ne pas utiliser en cas d'hypersensibilité. Contacter Ejendals pour plus d'information.

